

A reményteljes sfinx

Az államvasutak új vezérigazgatója, Ionescu tábornok kötelezőnek találta, hogy sajtónyilatkozatban mutakozzon be Románia népének. Esztendőik során sok reményteljes nyilatkozatot volt alkalmunk lerögzíteni. Egyik-másik sokáig emlékezetünkben maradt, hivatkoztunk is rá, valahányszor azt tapasztaltuk, hogy a sokat ígérés mögött nincs gyakorlati lényeg. De később már annyira elfásult a közvélemény, hogy az obligát nyilatkozatokat csak keserű ajakbiggyesztéssel és kézlegyintéssel fogadtuk ma, csak azért, hogy holnap már mit se tudjunk róla.

Az új vezérigazgató szilárdnak tetsző ígéretet tett, hogy elődjének, a nimbuszában alaposan kikopott Vidrighinek politikájával ellentétben „a piramisok tetejéről kezdi meg a leépítést.” A hasonlat kétértelműsége gondolkozásra készítheti ennek az országnak minden polgárát, akit valamilyes érdek fűz ahhoz, hogy végre egyszer az államvasutaknál is a racionális belátás kerekedjen felül, hogy a súlyos deficitik után végre egyensúlyba lendüljön ennek az intézménynek gazdasági mérlege. A piramis tetejéről megkezdett leépítés jelentheti sok elenyésző súlyu egzisztenciának a kenyértelenné válását, mert hiszen a piramis sulya az alapban van. Hogyha azonban Ionescu tábornok úgy értette hasonlatát, hogy a leépítés felelősségteljes akcióját a legmagasabbnál kezdi meg, úgy a mai súlyos gazdasági viszonyok mellett nem lehet zokszava Románia népének, ha a leépített pozíció valóban olyan sulyt is reprezentál, amely felszabadítja az intézményt a súlyos gazdasági nyomás alól.

A személy- és áru díjszabások leszállítását is ígérte a tábornok-vezérigazgató, arra a jobb belátásra hivatkozva, hogy az államvasut csak így tud hasznot produkálni. Többször hirdettük már ezt a megdönthetetlen, gyakorlati példákkal beigazolt igazságot e lap vezető hasábjáról. Az államvasutakkal érdekközösségben levő tényezők, a kereskedelem és ipar reprezentánsai, sokszor emeltek vétőt a bűnös tarifapolitika miatt. Ez a káltás azonban mindig elveszett a pusztában. A piramis tetején csücsülő funkcionáriusok nem hallgattak a gazdasági vérkeringés dinamikáját előmozdító tényezők szavára, szemük csökönynösen azokon a szomorú számokon függött, amelyek egy bűnös politika következtében évről-évre kibírhatatlanabb veszteségbe sodorták az ország közlekedésének intézményét.

Most is csak az ígéretnél tartunk. Olyan ígéretnél, amely a múlt hibáinak belátásán alapszik. Maga a belátás is valami De sajnos, ma már olyan a helyzet, hogy ez a valami nem meríthet életerőt a múlt tapasztalataiból. Csak tetterő, akarat, a gyakorlati meggyőződés adhat lendületet ahhoz, hogy megvalósuljon mind az, amit a helyzet szükségyszerűsége az új vezérigazgató szájába adott hangzatos szavak formájában. Az érdekeltek százezrei figyeltek fel Ionescu tábornok szavaira és ha ez nemcsak a bemutatkozásnak egy kortesfogása volt, hanem egy energikus léleknek megmásíthatatlan megnyilatkozása, akkor a tettek fogják beigazolni, hogy elszakadtunk a multtól, hogy diadalt ült a jobb belátás a régi, makacs és sok kárt okozó közlekedésügyi politika felett. És mindenki számára csak igen kellemes lenne, ha az eddigi csengőszavu szövegok helyett Románia polgársága egy olyan ember plasztikus figuráját véshetné emlékezetébe, akinek alakját a tettek domborították ki és képességének skáláját azok az eredmények szemléltették, a mit mindenki esdre vár, de amelynek reménye már-már egészen elágyott a közönyös lelkekben.

Lapjelentések szerint a kormány eláll az áldozati adó levonásától

Gyöz a tisztviselők elkeseredése — Nem lehetetlen azonban, hogy a kilencezer lejen felüli fizetésük még sem menekülnek meg az áldozati adótól

Bucurestiből jelentik: A lapok tudni vélik, hogy a kormány elfog állani az áldozati adó további részleteinek levonásától. Az utóbbi napok eseményei, valamint a tisztviselők elkeseredett hangulata, arra birták a kor-

mányt, hogy februárban alkalmazza utoljára az áldozati adók levonását. Más verzió szerint csak a kilencezer lejt meghaladó fizetésű tisztviselőktől fogják levonni az áldozati adót. Popovici pénzügyminiszter hazaérkezéséig nem várható az ügyben végleges döntés.

Borzalmas gránátrobbanás a budapesti Teleki-téren

Vérfürdő a pesti zsibpiacón — A főváros nagytakarításának szörnyű következménye — Az ószerészhez szállított ócskavasrakományban srappelt talált a kocsis s addig ütögette, amíg felrobbant

Négy ember meghalt — Kilencen életveszélyesen megsebesültek

Budapestről jelentik: Ma délelőtt borzalmas robbanás történt a magyar főváros zsibvásárján, a Teleki-téren. Ismeretes, hogy legutóbb a főváros vezetősége nagy városi tisztogatást rendelt el. Ezuttal előkerültek a pincékből a rég eldobott holnik, amelyeket vaggonszámra adtak el a Teleki-téren. Ma reggel egy kocsi ócskavas rakományt raktak ki Mandl Lipót 60 éves ószeres bódéja előtt, amikor

a levegőt hatalmas robbanás hasította át. Utána borzalmas jajveszékeltés keletkezett és egy sereg vérben fürdő ember fetrengett a Teleki-tér piszkos kövezetén.

A közeli rendőrőrsről lovasrendőrök és gyalogosrendőrök siettek a Teleki-térre és a teret néhány perc alatt megtisztították az ott tartózkodó négyezer embertől, mert félték attól, hogy a felrobbant kocsirakományban még több robbanóanyag van és a borzalom meg fog ismétlődni.

Megállapítást nyert, hogy a Mandl-féle bódé előtt lerakott ócskavasban „a kocsisok egy srappelt találtak, amely a háboru alatt kerülhetett valamelyik kaszárnya pincéjébe. A kocsisok kalapáccsal akarták levérni a srappelt cünderét, amikor az felrobbant.

Budapest egész mentőtestülete a helyszínen

A robbanásnak az eddigiek szerint négy halottja van,

de a Szent János-kórházban és a Rókusban sok életveszélyes sebesült fekszik és az áldozatok száma emelkedni fog. Budapest egész mentőtestülete kivonult, hogy a helyszínen nyújtson segélyt. A sebesültek állapota olyan volt, hogy alig lehetett neveiket megtudni. A rögtönzött kötés után mentőkocsiba tették őket, amely egymás után vágatott a különböző kórházakba.

Mandl Lipót ószeres, aki vigyázott a kocsi lerakásánál, még a helyszínen meghalt, Rajta kívül meghalt a két kocsis is: Mayer Oszkár és Geiser János, de a halottak között szerepel Breitner Samu cipész is. Egy embert a légnymás megnémített.

A Rókus-kórházban életveszélyes állapotban fekszenek Fehér Ferencné 35 éves, Gergely János 23, Kapus Imre 49, Kocha Anna 74. Súlyosan sebesültek: Spitzer Mihály 41, Braun János 45, Lakatos-Lukacs Pál 32, Lenkei István 42, Kovács Ferenc 30, Gusztinik István 24, Reit János 36, Brunenfeld Alfréd 57, Netmayer betűszedő 32, Grosz Márton 29, Kiss József 30, Haverda István 35, Ringwald Ede 22 éves egyének.

A Szent János-kórházban életveszélyes állapotban fekszenek: Szentgyörgyi József tanuló 18 éves, (aki az ócskavasat hozó kocsit vezette), Szabó József 28, Bilkos József 51, Lendvai Fülöpné 54 éves egyének és egy süket-néma asszony. Súlyosan sebesültek: Spitzer Manóné, Petrus Mihályné, Fringl József és Prettenhaller Rudolf.

„A Pánbalkán eszméje halvaszületett gondolat”

Románia nagyarányu fegyverkezéséről ír egy olasz lap — „Lehetetlen letagadni a kisantant háborus szándékát”

Rómából jelentik: A Popolo di Roma azt írja, hogy a Pánbalkán eszméje halvaszületett gondolat, mert előbb egyesül az ördög a szenteltvízzel, mint a balkáni népek egymással. A lap rámutat arra, hogy a kisantant az utóbbi időben egyre hevesebb háborus készülődésekbe fogott.

Románia megállapodott a Skoda-művekkel, hogy Bucuresti közelében municiós gyárat létesítenek. A Skoda-művek három hete teljes üzemben vannak és készítik a fegyvert Jugoszlávia számára. Ilyen körülmények között — írja az olasz lap — lehetetlen letagadni a kisantant háborus szándékát.

KÖZLEKEDÉSI INCIDENS Románia és Csehszlovákia között

Csehországi körök szerint a román vasutasok szabotálják a cseh-román vasuti egyezményt — A csehszlovák vasutasoknak Máramaroszigeten nem szabad kiszállniuk a vonatból.

Ungvárról jelentik: Különös határközlekedési incidensről érkezett Máramarosból jelentés, melynek kivizsgálása még csak ezután fog megtörténni, de amelynek hátrányait január elseje óta a saját bőrén tapasztalja az utazó közönség. A CFR, ugyanis január 1-től megtiltotta, hogy a Máramaroszigeten átfutó csehszlovák gyorsvonatokra bárki is fel- vagy leszálljon. Ez rendelkezés olyannyira megbénította Máramarosziget és környéke kereskedelmi életét, hogy küldöttség kérte Jaga Gábor máramaroszigeti prefektust a kellemetlen és gazdaságilag káros helyzetnek a megváltoztatására.

A prefektus nagy meglepetésre azt mondta, hogy eme lépésre a CFR, igazgatóságát a csehszlovák államvasutak készítették azzal, hogy nem tartották be a vasuti egyezményt.

Az 1926-ban kötött vasuti konvenció szerint ugyanis a román és csehszlovák vasutak megengedték a maguk területén is a másik állam átvonuló gyorsvonatára való fel- vagy leszállást, anélkül, hogy azért saját területükön jegyilletéket szednének. Ezzel szemben a csehszlovák államvasutak nem engedték meg soha, hogy a román gyorsvonatra, például Királyházán, Huszton, vagy Tácsón bárki is felszálljon, mire a máramaroszigeti állomáson a románok is betiltották a csehszlovák gyorsvonatokra való fel- vagy leszállást.

Csehszlovák részről a CFR, eme állítását megcáfolják és azt valótlanságnak minősítik, mert az 1926. évi konvenció ilyen kölcsönösséget nem tartalmaz, csupán arról van benne szó, hogy a csehszlovák államvasutak Máramaros romániai részének kérelmére és üzleti érdekében megengedik Máramaroszigeten a csehszlovák gyorsvonatra való fel- vagy leszállást.

Ezt a konvenciót 1931. január 1-ig kötötték, azzal, hogy előzőleg 6 hónappal felmondható, egyébként továbbra is érvényben marad.

Mivel a CFR, ezt a szerződést egyáltalán fel nem mondta, a csehszlovák vámtisztviselők továbbra is megjelennek a jelzett gyorsvonatoknál, mintegy dokumentálásul annak, hogy a konvenciót érvényesnek ismerik el. Igaz, hogy január elseje óta semmi dolguk nincs, de ennek egyedül a romániai közlekedésügyi miniszter az oka, aki egyoldalúan szegte meg a konvenciót, anélkül, hogy felmondta volna.

Az ügy tisztázása hónapokig fog eltartani, a máramarosi román alattvalók nem kis kárára.

Impozáns részvét mellett kísérték utolsó útjára Vágó Bélát

A temetésen a pesti színészek százai jelentek meg — Leánya egyik ájulásból a másikba esett

Budapestről jelentik: A főváros színésztársadalmának színe-java kíserte vasárnap délelőn utolsó útjára Vágó Bélát, a Belvárosi Színház tragikus végű rendezőjét. A szertartás kezdetét déli félegy órára tűzték ki a rákoskeresztúri izr. temetőben, azonban már tizenkét órákor az érdeklődők és gyászolók százai lepték el a halottasház előtti térséget. Eljötték a budapesti színházigazgatók is és valamennyi színház műszaki személyzete is külön küldöttséget küldött a temetésre. A szertartás megkezdésekor egész tömeg koszoru gyűlt össze a katófalk lábainál. A budapesti színházak valamennyije külön koszorut küldött. A Belvárosi Színház, amelynek ez az értékes színész és színházi ember legutóbb tagja volt, három koszorut küldött.

Félegykor, amikor a szertartás megkezdődött, zsufozásig megtelt a halottasház, úgy, hogy igen sokan kiszorultak a teremből. A temetésen természetesen mély feketébe öltözve megjelentek Vágó Béla fivérei és rokonsága. Felesége, aki

Rejtélyes módon eltűnt egy perceptor és vele együtt százyolcvanezer lej

Kisenevből jelentik: Tegnap este megjelent a rendőrségen Cornerev Constantinné kisenevi perceptor felesége, aki bejelentette, hogy férje néhány nappal ezelőtt eltűnt. Hamarosan megállapították, hogy

180.000 lej hiányzik a pénztárból.

A nyomozás megállapította, hogy Cornerev pénteken este hét órákor, két tisztviselő társaságában távozott hivatalából, majd egy óra múlva visszatért és a pénzszekrénynek dolgozott. A sikkasztán tényének ellentmond az a körülmény, hogy az adóártnok egy nappal előbb 800.000 lejt fizetett be a pénzügyigazgatóságnál. Ezért valószínűnek találják azt a feltevést, hogy a perceptor bűntényáldozata lett. A nyomozás folyik.

férje halálhírének vétele után öngyilkosságot kísérelt meg, súlyos betegen fekszik odahaza lakásán — ő nem jöhetett el.

Eljött azonban a leánya: Vágó Erzsébet, a Deutsches Volkstheater fiatal művésznője, akit ketten is: Molnár Dezső, meg Hegedűs Gyula támogattak és aki egyik ájulásból a másikba esett.

Az egyházi szertartás után Bóth László, a Budapesti Színház Szövetsége és a Színész Szövetség nevében bucsuztatta meg a rázó szavakkal az elhunytat. Pályatársai és a Belvárosi Színház nevében Szigethy Jenő mondott néhány könnyekig ható szót Vágó Béláról. A Belvárosi Színház színészei ezután

vállukra emelték a koporsót

és vitték a hitközség által felajánlott díszsírhelyre. A résztvevők könnyes szemmel bucsuztak el Vágó Béla koporsójától, amelyet percekkel később a kórus gyászéneke mellett leengedtek a földbe.

A skalpvadászok földjén

Ha emberevőkről hallunk, rendszerint a Kannibálok jutnak az eszünkbe, a Kongó-vidék félvad négerai, akik úgy segítenek a „hushianyón”, hogy legyőzött ellenfeleiket eszik meg a harci lakomán.

Pedig másutt is akadnak emberevők: még pedig az újkori civilizáció egyik legfejleődőbb helyén, Délamerikában.

A perui Andok lejtőjén élő vad indián törzsek között még ma is divik az emberevés kegyetlen, barbár szokása. Ezek az indián törzsek állandóan torzalkodnak, rettenetes harcokat vívnak egymással és ha győznek, válogatott kínzásokkal végeznek ellenségeikkel. Még a hadifoglyaikat sem kímélik. „Az utolsó mohikán” és a „Vadölő” színes történetei itt még ma is eleven valóságként élnek.

Nemrégén érkezett vissza az Amazonas vidékéről dr. Kátovics Kálmán bécsi orvos, aki közel tizenöt esztendőt töltött a félvad indiánok között, ellette az indián fejedelmek legfejtettebb titkát, a koponyafüstölést is. A kalandos életű orvos így meséli el élményeit:

— Európában, de még Északamerikában is kevesen tudják, hogy a brazil dzsungelekben manapság még vad ütközetek folynak a maroknyi indián törzsek között. Az indiánok amugyis pusztulásra vannak ítélve. Egy részük meghódolt, a többiek bevették magukat a rengetegbe. Ezek a dzsungelek olyan félelmetesen sűrűek, hogy éjjel-nappal sötétek. Örökös éjszaka van bennük. Az indiánok inkább itt élnek, semhogy érintkezniök kelljen a fehérekkel, akiket gyűlölnék. Csak néha jönnek ki a folyók partjaira, halászni és vadászni.

— És a kannibalizmust türik a kormányok?

— Nem. Hisz 1918-ban vezettek bűntető-expedíciót az agusruna és a fivaros törzsek ellen, amelyekről köztudomású volt, hogy embereket esznek. Az expedíciók felgyújtották a falvakat és az engedetleneket kivégezték. Ennek

aztán lett is eredménye, az indiánok most már jobban vigyáztak magukra. Persze az emberevésről nem tudták leszoktatni őket... a legnagyobb titokban tartják rettenetes szertartásaikat, amelyek emberáldozattal járnak.

Elmeséli még, hogy az indiánok valóságos művészei a mumifikálásnak. Sokkal tökéletesebben végzik mint az egyiptomiak. Egy ilyen preparált fej évtizedekig, sőt évszázadokig megőrzi az elhalt egyén arcvonásait.

A koponyák másik érdekessége, hogy úgy szólván a negyedére kisebbednek az eredeti nagyságuknak. Azonban az arcvonások csodálatosan élethűek. Mintha csak aludna a fej...

Az indiánok gyűlölik a fehéreket, azonban ha üzletről van szó, nem vetik meg őket. Az amerikai milliárdosok között nemrég az a bizarr divat jött szokásba, hogy ilyen füstölt koponyákat gyűjtenek. Néha egész kiránduló trüppök keresik fel a fejedelmeket, akikről aztán száz, százötven dollárért vásárolják meg a koponyákat. Azért ilyen drágák, mert az indián csak nehezen válik meg fétisétől, amelytől szerencsét vár.

Dehát: a kacikák között is rosszak a gazdasági viszonyok és ha megszorulnak — szégyen ide, szégyen oda, áruba bocsátják a skalpvadászokat, melyeket még dicső nagyapjuk és dédapjuk ejtett el kemény tusákon...

„Az aszalt fejek” annyira divatba jöttek, hogy a dolog már az ecuadori kormánynak is feltűnt és megtiltotta a kivitelét. Most csempézik és persze még többet kérnek érte. A kormány azonban keményen üldözi a fekereskedőket, mert az utóbbi időben elszaporodott gyilkosságokat is erre az izléstelen és emberetlen hóbortra vezeti vissza. Az indiánok ugyan is vérszemet kaptak és mivel pénzről van szó, még a testvérgyilkosságoktól sem riadnak vissza.

A Cordillerák lábainál élő indián törzsekhez azonban nehéz hozzáférni. A kiháló törzsek mérgezett fegyverekkel harcolnak. Az áthatol-

hatatlan dzsungel félelmetes urai nem puskával, hanem nyíllal harcolnak. A legvadabbak köztük az aguaranuak, akik a napot és a holdat imádják isteniüként és ördögűző átkokkal gyógyítják a betegségeket. Azonban nem kell azt hinnit, hogy nem értenek a gyógyításhoz. Különböző gyökerekből és füvekből olyan kenőcsöket, leveleseket és orvosságokat készítenek, amelyeknek a hatása egyenesen bámulatos. Persze titkaikat féltékenyen őrzik. Tény, hogy megtudják gyógyítani a maláriát és egy ismeretlen kenőcs segítségével megszüntetik a legkínzóbb fogfájást is.

Kétféle méreggel küzdenek. Az egyik fajta nyombani halált okoz, a másik csak elbódítja az áldozatot. Ezt az utóbbit a vadászatoknál használják. A mérgező a strychnos nevű növény kivonata, a sebbe jutva nyomban megöl mindenféle élőlényt. Érdekes azonban, hogy az ilyen módon elejtett állatok húsát nyugodtan elfogyaszthatják, a mérge nem árt a vadásznak.

Egyáltalán, a mérge fontos védelmi és támadó eszköz ennél a törzsnél. Kunyhóik körül alattomos csapdák rejtőznek.

Aki meztelen lábbal belép egy ilyen tövisbe, karóba, az a halál fia.

— A családi életük? Arrak ellenére, hogy többnejűek, a lehető legharmonikusabb. A feleségek sohasem veszekednek, pedig némelyik portán tíz is akad. Az asszonyok végzik a házi munkákat, míg a férfiak vad után járnak.

A fejedelmek lassan, szinte szemlátomást pusztulnak ki. Azt is mondhatnánk, hogy ez a népfaj saját magát itélte halálra. Rabszolgák nem tudnak lenni, inkább a halált választják. Talán minden tizedik családban találni gyermeket. Nem akarnak utódokat. Minek? Hogy a gummiültetvényesek rabszolgáikká alacsonyodjanak? Inkább átvándorolnak az égi vadászterületekre, ahol a Nagy Főnök oltalma alatt valamennyien örök békeességben örvendhetnek a Paradicsomnak...

Katasztrófális földrengés több száz halottal az új-zeelandi partvidéken

Napier és Hasings csaknem teljesen rombadőltek — Házak kártyavárként omlottak össze — Az autók, mint gummilabdák ugráltak — Tűz ütött ki a pusztítás színhelyén — A halottak száma megállapíthatatlan

Tegnap óta megismétlődtek a földlökések

Wellingtonból jelentik: Új-Zeelandban ma reggel hatalmas erejű földlökéseket éreztek. Hawkes Bay kerületben igen sok hid és vasúti átvíró rombadőlt. Napiernél láthatóan lesüllyedt a tenger medre. Több gőzhajó a kikötőből kénytelen volt a nyílt tengerre kifutni.

Napier kikötőjében az olajtartályok egész sora lángban áll.

A földrengés a táviró- és telefonvonalakat is megrongálta, úgy hogy a katasztrófáról pontos képet még nem lehet alkotni, de attól tartanak, hogy a nagyszámu sebesülten kívül

a halottak száma meghaladja a százat.

A földrengés Hasings városában is pusztított. Az üzleti negyed teljesen rombadőlt.

A halottak száma itt is több mint százra tehető.

A romok eltakarítása folyik. A törmelések körül egyre tűz tör fel és újabb veszedelmekkel fenyeget.

Késő éjjel jelentések érkeztek a földrengés részleteiről, amelyek az elemi katasztrófát borzalmas színben festik le:

Az újzeelandi Napierben olyan pusztulás történt, amilyent a világháborúban négy év alatt a legborzalmasabb hatású ágyúkkal sem lehetett előidézni. Több emeletes ház kártyavárként omlott össze, egy hatalmas könyvtárpépület maga alá temette olvasóit, az uccán az autók gummilabdaként ugráltak, a tenger ötven lábnyira eltávolodott a parttól és a tenger vize kigyóként örvényített. A Veronika nevű ágyúszádot a földrengés kétszáz lábnyi távolságra sodorta a parttól, de sikerült ismét parthoz érnie.

Ausztráliai idő szerint este 8 órakor újabb lökést éreztek. A romok között egyre újabb tűz tör ki és a város épen maradt házai a tűz martalékává válnak. A földrengéstől tizenkétezer nérföldre a londoni obszervatóriumban észlelték a kilengést. Előbb hajón, majd repülőgépen érkeztek orvosok és ápolónővérek a sebesültek ápolására, de rengeteg ember elvérzett és a halottak számát több százra becsülik. A Veronika ágyúszádot parancsnoka a következő jelentést küldte: Ma jöttem vissza Napierből. Az összes kórházak beomlottak, a halottak száma megállapíthatatlan. A vízvezeték tönkrement, az oltás lehetetlen. A szabadban kötözőhelyeket állítottam fel, az életben maradt lakosságot új földlökések rémitik.

V. György angol király részvétáviratot küldött az újzeelandi kormányának.

Dr. Balassa, az eltűnt aradi gyárigazgató ellen pert indított az irodakisasszonya

Érdekes tárgyalás az aradi iparhatóságnál. Heves vita a meg nem kapott fizetés miatt. Joga van-e az alkalmazottnak felvenni a cég pénzét fizetése fejében?

Balassa Géza dr. aradi gyárigazgató Aradról való váratlan és titokzatos elutazásának ma rendkívül érdekes epilógusa játszódott le az aradi iparhatóság előtt. A gyárigazgató volt irodakisasszonya, névszerint Szilágyi Irma perelte be Balassa dr. cégét háromhavi felmondás összegéért, 12.000 lej-

ért. Az ügyben Pópa Gergely, a közigazgatási osztály főnöke, aki az iparhatóság elnöke, ma folytatta le a tárgyalást.

Szilágyi Irma keresetében előadta, hogy Balassa dr. elutazása után, Csillag Sándor aradi mérnököt bizta meg ügyei vitelével. A mérnök január 31-én elbocsátotta állásából és nem fizette ki háromhavi felmondását. Csillag Sándor igen érdekes védekezésben kérte a kereset elutasítását. Elmondotta, hogy az irodakisasszony két utalványt kapott, 1830 lej értékben, a pénzt az aradi postán fel is vette, azonban ezt a körülményt eltitkolta előtte és a pénzt visszatartotta.

Február elsején levélben értesítette arról, hogy a pénzt felvette és az elsejéig esedékes fizetése kiegyenlítésére megtartotta.

Ezzel súlyos zavarokat okozott a cégnek, amely számított az összegre és amely elsején nem tudott egyik anyagi kötelezettségének megfelelni, mert hiányzott az 1830 lej. Szilágyi Irma erre közölte, hogy a pénzt január 29-én vette fel az aradi főpostán, tudta azonban, hogy két nap múlva esedékes a fizetése és miután arról is tudomást szerzett, hogy Balassa Géza dr. ismeretlen helyre távozott, méltán aggódott arról, hogy elsején nem kapja meg fizetését. Ezért tartotta két napig a pénzt vissza, másnap, január 30-án azonban már levélben értesítette erről főnökének megbízottját.

Heves vita folyt le a perben álló felek között, majd Pópa Gergely három napi határidőt adott a mérnöknek arra, hogy az aradi főpostán hivatalos bizonyítványt szerezzen arról, mikor vette fel Szilágyi Irma az 1830 lejt. Amennyiben tényleg csak három napig tartotta vissza a pénzt, úgy — a Balassa-cég körül történtek alapján — jogos aggodalma lehetett az irodakisasszonynak, a fizetését illetőleg. Természetesen egészen más elbírálás alá esik, ha megállapítást nyert, hogy az összeget hosszabb időn át tartotta magánál. A rendkívül érdekes ügyben az iparhatóság szombaton hoz döntést.

Hipnozissal dolgozó rabló

háromszázezer frank értékű ékszer lopott a budapest—bécsi gyorsvonaton egy bordeauxi ügyvéd feleségétől

A Győrött felszállt szurós szemű idegen. Két főváros rendőrsége kutatja a tettest

Budapestről jelentik: Negyvennyolc óra óta érdekes nyomozást folytat a budapesti rendőrség egy nagyértékű ékszerlopás ügyében, amely az osztrák fővárosban is két nap óta a detektívek egész légióját mozgósította.

Pénteken délután egy igen elegáns uriaszony szállt fel Bucurestiben az expresszvonatra. Edith Terni, egy igen ismert s előkelő bordeauxi ügyvéd felesége volt a hölgy, aki férjével együtt látogatóban volt Bucurestiben. Budapesten és Bécsen keresztül akart a hölgy visszatérni hazájába. Budapesten megszakította utját, majd egy kórséta után folytatta utját Bécs felé.

A bécsi Ostbalmhoion a detektívek és rendőrök egész légiója várakozott a vonatra és végig kutatták a hosszú kocsik egész sorát. Az utasok arra gondoltak, hogy kokaincsempészek után nyomoz a rendőrség, csak később derült ki, hogy Edith Terni a magyar határ elhagyása után

közölte a vonat személyzetével, hogy háromszázezer frank értékű ékszer táskáját ellopták.

Az ékszerek között a legértékesebb egy gyöngy-sor volt, mely nyolcvanhét darab rózsaszínű igazgyöngyből állott.

Az uriaszonynak Budapesten még megvolt az ékszer táskája. Győr állomáson egy szurósszemű, magas, igen jól öltözött férfi szállt be abba a kocsiszakaszba, ahol ő helyet foglalt. Nem sokkal később a bordeauxi ügyvéd felesége elszunnyadt, mire felébredt, az utitárs még egy darabig ott volt, azonban a magyar határnál már észrevette, hogy az ékszerdoboz hiányzik. Edith Terni azon véleményének adott kifejezést, hogy utitársa hipnotizálta,

valószínűleg azért, hogy ékszereit ellophassa. — Most már magyar részről is lázasan keresik a szurósszemű ékszerlopót.

Elsüllyedt az angol birodalom legnagyobb buvárhajója

Motorrobbanás áldozata az X. I.

Londonból jelentik: Az X. I. angol buvárhajó, amely a Themse öblében horgonyzott, ma motorrobbanás következtében elsüllyedt. Több matróz megsebesült. Az X. I. az

angol birodalom legnagyobb tengeralattjárója volt. Sulya 3600 tonna, 121 főnyi legénység teljesített rajta szolgálatot két és fél napig tartózkodhatott egyfolytában a víz alatt. Építési költsége egy millió font.

Olesó Ieltári árusítás Kerpelnél.

Berthelot tábornok emléke a kamarában

A parlamenti vezérek sorra bucsuztatták Románia nagy barátját

Bucurestiből jelentik: A kamara mai ülésén kegyelettel emlékezett meg az elhunyt Berthelot tábornok emlékére. Pop C. István elnök hosszabb beszédben parentálta el az elhunytat, akit alkalmá volt Erdély mozgalmas napjaiban megismerni. Mironescu miniszterelnök a kormány nevében bucsuztatta a francia tábornokot és kiemelte, hogy a legfontosabb időben a román hadsereg támasza volt. Duca a liberális párt nevében méltatta az elhunyt érdemeit.

Iorga kegyelettel emlékezett meg a tábornok emlékére és sajnálkozásának adott kifejezést, hogy tanácsát nem mindig fogadták meg. Goga és dr. Lupu után Brătianu György az apja és a tábornok közötti baráti viszonyról beszélt. A liberális párt harmadik frakciójának nevében Florescu, majd a zsidó parlamenti klub nevében Fischer Tivadar beszéltek Berthelot tábornok emlékére. A szenátusban Bratu elnök, Condoiescu tábornok és Mardarescu tábornok beszéltek Berthelot emlékére.

ARAD SZÉPSEGEI felvonulnak

Kedves epizódok és érdekes jelenetek a műtermekben. Fényképészek a csillogó leányszemek keresztüzében

Az Andrassy-tér 22. számú ház udvarán, hátul áll Weiss Lipót aradi fényképész műterme. A városzobában meglehetősen nagy számban türelmetlenkednek és igazán nem nehéz feladat megkülönböztetni a Miss Arad-jelölteket a többi közönséges halandóktól. Mert ha mostanában az ember betéved azokhoz a fényképészekhez, ahol az *Aradi Közlöny* szelvénye alapján díjmentesen készítenek felvételt a szépségversenyünkre benevező urileányokról, csak rá kell pillantani egy-egy szép kisleány izgatottságtól kipirult arcára és nyomban megállapítható lesz, hogy ez a kisleány Miss Arad-jelölt.

És bent a műteremben... Csodálkozom azon, hogy Weiss Lipót még nem szédült meg a szépen csillogó szemek keresztüzében és a hízlegések áradatában. A szépségek úgy körülrajongják a fényképészt, mintha legalább is Ramon Novarro lenne.

— Ugy-e szép képet csinál nekem? — mosolyog rá az egyik jelölt — megígérem magának, hogy gyönyörű emléket kap tőlem, ha megnyerem a szépségversenyt.

Egy másik Miss negyedórán át próbálgatja a tükör előtt a legbájosabb mosolyát, egy másik negyedórán át igazítja a ruháját, míg a harmadik negyedóra a póz kitalálását veszi igénybe. Vannak, akik a felvételt készítő fényképész hiúságát igyekeznek felkelteni.

— Magának olyan jó hirneve van — mondotta ma az egyik szépség — és most magának is érdeke, hogy innen kerüljön ki a győztes Miss Arad fényképe. Tehát jó lesz igyekezni.

Minden miss-jelöli reménye jogos

Weiss Lipót mosolyogva veszi tudomásul a hízlegő szavakat és mindegyik jelöltnek megígéri, hogy különös gonddal fogja elkészíteni fényképét. És meg kell állapítani, hogy ígéretét teljesíti is. Olyan művészi kidolgozásu mindegyik kép, hogy fővárosi műtermekben is ritkán látni hasonlót. A Miss-jelöltek jó kezre helyezték reményeiket.

Hasonló jelenetek játszódnak le Nagy Géza Andrassy-tér 8. szám alatt levő műtermében. A szép leányok egész sorozata vonult fel naponta és Nagy Géza fényképész maga is nagy lelkesedéssel dolgozik azon, hogy minél szebbek, minél művésziesebbek legyenek a képek. Már itt is összegyűlt egy festői koszorú a Miss Arad-jelöltek képeiből és meg kell állapítani, hogy a szép leányok színe-java vonult fel a lencse elé. Az *Aradi Közlöny* szépségversenyének résztvevői valóságos ostrom alá fogják Nagy Gézát, aki lelkesedve magyarázza a legszebb pózokat az élénken figyelő szépeknek. Ma délelőtt különben egy érdekes jelenet játszódott le a műteremben. Szépalaku, rendkívül bájos arcú kisleány kereste fel a fényképészt és képeket rendelt. A felvétel elkészítése közben Nagy Géza önkéntelenül ezt mondotta:

— Miért nem pályázik kedves kisasszony az *Aradi Közlöny* szépségversenyén?

— Hiszen nem vagyok olyan szép, — válaszolta elpirulva a leány — hogy remélni lehetne a győzelemben.

A bájos kisleány végül belátta, hogy a fényképész komolyan gondolja a dolgot és nyomban megbízást adott Nagy Gézának, készítsen egy külön képet az *Aradi Közlöny* részére.

Tömegesen érkeznek a fényképek

— Nézze meg ezt a képet — mutatja meg nekem ma délután a fényképész az egyelőre még kidolgozatlan levonatot. — Mit szól hozzá?

Az akvizícióhoz gratulálni kellett, mert a kisleány, aki ugyilátszik nem volt tudatában saját szépségének, bizonyára egyike lesz a

legcsinosabb Miss Arad jelölteknek.

— És hogyan viselkednek a jelöltek a lencse előtt? — kérdezem.

— Hát bizony izgatottak — hangzik a válasz — és sokáig tart, amíg együttesen megta-
nácsozzuk a megfelelő pozitúrát.

Arad és Aradmegye szépségeinek felvonulása egyre tart, a fényképek és szelvények egyre gyűlnek és már az első kiállított tablóval olyan rózsakoszorút tárunk a közönség

Töltsé ki és jelentkezzék vele a szelvényen között fényképészek egyikénél

Miss Arad

Alulírott

részt veszek

a Miss Arad-versenyen és feljogosítom az *Aradi Közlönyt* és a *Színházi Eletet*, hogy fényképetem közölje.

Ezen szelvény felmutatóinak a Nagy Géza és Weiss Lipót fővárosi fényképészeti műtermek díjtalan felvételt készítenek és eljuttatják az *Aradi Közlöny*-hez ezen szelvényvel együtt.

Már kész felvételemet csatoltan küldöm meg a Miss Arad rendező-bizottságának.

Aláírás:

Pontos cím:

Kettős évfordulót ünnepel BALLA FRIGYES aradi festőművész

Csütörtökön tölti be 60. esztendejét s ekkor lesz 35 éve, hogy kulturmissziót teljesít Aradon

1.

Balla Frigyes aradi festőművész csütörtökön ünnepli 60-ik születésnapját.

1871. február 5. — 1931. február 5. A két dátum közé szorul egy művész színes élete és a második időpont meg azért is nevezetes, mert évfordulóját jelzi annak a kulturmissziónak is, amelyet harmincöt esztendeje végez Aradon Balla Frigyes.

Nehéz felkapaszkodni, még a fiatal tudósnak is, a görög katolikus palota harmadik emeletére, ahol Balla Frigyes műterme van. A lakásból is külön lépcsők vezetnek föl az atelierjébe. Kivételesen nem munkaközben akadunk rá Balla Frigyesre, mert a náthaláz ágyhoz köti. Különösebb baj azért nincs, mert a közel negyven fokos lázt is fölénnyel győzte le ez a fiatalos energiájú bohémlelke, aki — mint maga is kijelentette — talán a legkedélyesebb betegek egyike, a halállal még annak közelségében is vígan parolázott.

Kettős jubileum! A születésnap a családé, a kulturközösségé viszont a harmincöt esztendő kulturmisszió és ebből a szempontból válik számukra interjú alannyá Balla Frigyes.

2.

Az emlékezés ködlatyolán keresztül élénken bontakozik ki a múlt, ahogy pécskai ábrándos művészlélek az alapvető tanulmányok után Bécsben szigorú akadémikus irányzatot rögzített lelkében és kezében, hogy azután a festők igazi iskoláját, a párisi Quartier Latint is végigbandukolja, hogy, naturalisztikus impressziókat szippantson fel és tehetségének kibontakozó erejében jöjjön vissza Aradra. Ezelőtt harmincöt esztendővel nem voltak még festők, festmények, csak olajnyomatok. És ebben a rideg művészietlenségben vetette meg Aradon virágzó alapját a festészetnek. Megalapította az első aradi piktoriskolát és ma már vannak tanítványai között olyanok is, akik nagymamák, vagy esetleg nagypapák.

Sok-sok művészember őrzi lelkében Balla Frigyes oktatásának emlékét, mint Porter Paula, Árvos Viola, Latinka Elza, Patáki Sándor,

Varga Testvérek

világoságl és rádió szaküzlet
Str. Alexandri (Salacz-ucca) 1.
Accumulatortöltő és javítóműhely.

szeme elé, amilyenhez hasonlót ritkán láttak Aradon. Mindkét fényképész műtermében a késő esti órákig tart a munka, az *Aradi Közlöny* akciója egyszeriben felrázta a társaságokat az eseménytelenségéből, a Miss Arad választás társadalmi esemény ma Aradon és ezt a legjobban a beérkező fényképekből lehet megállapítani. Az aradi szép leányok ma a fényképészeknél adnak randevut egymásnak és a készülő képeket olyan remények és izgalmak kísérik, mint valaha, a régi jó időkben az első hosszú ruhát, vagy az első eseményekben gazdag, felejthetetlen bál éjszakát...
(M. R.)

(M. R.)

Töltsé ki és jelentkezzék vele a szelvényen között fényképészek egyikénél

Miss Arad

Alulírott

részt veszek

a Miss Arad-versenyen és feljogosítom az *Aradi Közlönyt* és a *Színházi Eletet*, hogy fényképetem közölje.

Ezen szelvény felmutatóinak a Nagy Géza és Weiss Lipót fővárosi fényképészeti műtermek díjtalan felvételt készítenek és eljuttatják az *Aradi Közlöny*-hez ezen szelvényvel együtt.

Már kész felvételemet csatoltan küldöm meg a Miss Arad rendező-bizottságának.

Aláírás:

Pontos cím:

Balla Béla, Kiss Károly, Bodzássy István. Amikor az országhatárok nem voltak korridor a művész tehetsége köré, állandó kiállítója volt a budapesti Mücsarnoknak és két kiállított képének éppen Aradváros lett a vásárlója a kulturpalota részére. Az egyik kép a „Nagyanyó” címet viseli, a másikat pedig úgy hívják, hogy „Prosit”. Ennek a képnek reprodukciós jogát a *Könyves Kálmán-cég* megvásárolta és levelezőlapon tizezer számmal terjesztette.

3.

Hosszú esztendők során bankok elnöki tanácsstermeit szinte kizárólag Balla Frigyes portréi díszítik, amelyek nagymultu bankierfiukat örökítették meg. És amikor megalakult Aradon a képzőművészeti társulat, a fundamentum megépítésénél a legserényebb munkás Balla Frigyes volt.

Szántotta-vetette a művészet ugarát. Elhíntette a szépnak a magvát és az általa megmunkált talajból érett kalászkokban friss tehetségek szökkentek elő. Különben is művész léleknek művész a családja. Fivére Balla Ignác, a Milanóban élő ismertevű író és hírlapíró s a gyermekei szintén irodalmár emberek. Egyik leánya Balla Böske, a gerincesen szókimondó írónő, Fáskesti Tibor hírlapíró felesége, egyik fia pedig Balla Károly, a fiatal erdélyi újságíró gárda izmos és sikerekre hivatott tagja.

4.

Apró mozaikokban, ilyen* rapszodikusán mondja el Balla Frigyes életének menetét és a mint a jó riportnak is csattanója kell, hogy legyen, föllelevení egy szinte anekdotászerű frappáns esetét, amely három és fél évtizedes piktorsága alatt történt. Azt mondja, hogy:

— Élt Aradon egy özvegy Kohutné Regina nevű zsidóasszony, aki ki szeretett emelkedni a barátnői közül és ezért eljött hozzám, hogy fessek le csetben és olajban. Amikor már befejeztem a portrét, azt mondtam, hogy „köszönöm asszonyom, a portré kész, ezután a háttér következik.” Amire Kohutné tétovázás nélkül azt kérdezte: „Megforduljak?”...

A hitvesgyilkos Erdélyi Béla ügye a legfelsőbb ítélkező fórum előtt

Az életfogytiglani fegyházra ítélt áldoktor, Forgács Anna színésznő gyilkosának bünperében a kuria megkezdte a főtárgyalást — A védő semmisségi panaszai — Dr. Gaál Jenő szerint, az ügyben csak esküdtek ítélkezhetek volna —

Csütörtökre várható ítélet

Budapestről jelentik: A törvényszék és a tábla ítélete után ma kezdte meg a magyar Kuria az utóbbi évek legszenzációsabb bünügyének, Erdélyi Béla hitvesgyilkossági ügyének tárgyalását. A Kuria komor tárgyalóteremből hiányzik már a szorongó érdeklődő publikum, a szenzációéhes nők a tárgyalástól elmaradtak, a padosorokban mindössze néhány ügyvéd ül, akik később maguk is megünneplik az ügyet és voltak negyedórák, hogy a tárgyalóterem padosorai teljesen üresen állottak.

A tárgyaló tanács elnöke Szöke Antal kuriai bíró, aki előtt hatalmas irattalaz fekszik: Erdélyi Béla bünkrónikája. Az előadó bíró Bolla Árpád kuriai bíró. A védői székben dr. Gaál Jenő foglal helyet, a vádat Árpányi József dr. koronagyógyász képviseli. Ezen a tárgyaláson már egyedül Erdélyi Béla a vádlott, mert büntársai már szabadlábon vannak.

A váltóhamisítások részesei: Tiló, mástielévi, Borsos egy évi, Danielszki hat hónapi börtönt kaptak és a büntetést már kitöltötték. Sem ők, sem Erdélyi Béla nincsenek jelen a tárgyaláson. Dél előtt tíz órakor kezdődött meg a Kuria tárgyalása. Az előadó előbb élesen, majd monoton hangon olvassa fel a hatalmas bünper aktáit, amelynek legjobban ezt a címet lehetne adni, hogyan jutott Erdélyi Béla az érettségi bizonyítvány és diploma hamisításától a millstadti rémdrámáig.

„Magyar bíró nem szállt ki Millstadtban”

Először a védő semmisségi panaszait ismertetik. Az első semmisségi panasz tárgya az, hogy az ügy az esküdttörvényszék elé tartozik. Az esküdttörvény alkotmányosan nincsen hatálytalanítva és így az ügyben csak esküdtek ítélkezhetek volna. A másik semmisségi panasz alapja az, hogy az igazságügyi orvosi tanács olyan jelenségek alapján hozta meg az ítéletet, amelyek az orvosi tudomány mai előrehaladottsága mellett számba nem vehetők. Olyan tüneteknek tanúsítottak jelentőséget, amelyek csak az elavult tudományi fel fogás vesz figyelembe.

Semmisségi panaszt emelt a védő amiatt, mert Haberdá tanárt, a bécsi egyetem híres professzorát nem hallgatták meg. Mellőzték Landois Miksa berlini egyetemi tanárnak a Giembolia világhírű tudósának kihallgatását. Semmisségi panaszt emelt a védő amiatt is, hogy az igazságügyi orvosi tanács ülésére nem hívták meg és az orvosszakértőkhöz kérdéseket nem tehetett. Mindkét foku eljárás mellőzte a koronatanumak, Tien Hilda szobaleánynak kihallgatását. Tien Hilda soha magyar bíró ki nem hallgatta. Semmis az eljárásnak a bizonyítás felvételére vonatkozó része azért is, mert soha magyar bíró ki nem szállt Millstadtban és helyszíni szemlét nem tartott. Végül semmisségi panaszt emelt a védő amiatt, hogy a törvényszék és tábla elutasította Forgács Anna kokainszenvedélyének bizonyítására vonatkozó előterjesztését.

„Huszonnégy rendbeli váltóhamisítás...”

A referens bíró előtt hatalmas árkus papiros, amely rovatokra van osztva. Az egyes rovatokba osztotta be a bíró Erdélyi Béla bünlajstromát. Referátuma előadása közben letekint Bolla Árpád kuriai bíró és innen taglalja Erdélyi Béla előéletét. Szó esik a hamis érettségi bizonyítványról, a hamis doktori diplomáról, amelyeknek hamisságát Erdélyi Béla vallig tagadja, de származásukra nézve nem tud felvilágosító adatot adni. Monotonul hangzik az előadó bíró beszéde:

— Huszonnégy rendbeli váltóhamisítás és hatrendbeli okirathamisítás vádja miatt.

Ezenkívül se szeri, se száma a kisebb vétségeknek. Részletesen foglalkozik a referátum azzal az esettel, amikor Erdélyi Béla először kísérelte meg Forgács Anna életének kioltását. *Altatószert adott neki, de olyan mennyiségben, amelyről tudta, hogy az aszszony szervezete nem bírja el.* Szinte fénykép-hűséggel eleveníti meg azt a boldogtalan házasságot, amelyet Forgács Anna élt attól a pillanattól kezdve, hogy Erdélyi Béla oldalán távozott az anyakönyvi hivatalból. Azután következnek a millstadti napok, a völgybezuhanás, Forgács Anna szállodai betegsége, az a jelenet, hogy Tien Hilda szobaleány már figyelmezteti Erdélyi Bélát, hogy a kendőbe burkolt Forgács Anna hörög, amire a férj a szobaleányt kiküldi a szobából.

Nem hallgatták ki Freud Zsigmondot

Ennél a pontnál ismét kiterjedt a kuriai bíró a boncolás körülményeire. Hangsúlyozza, hogy az első boncolást a védelem semmisségi panasszal támadta meg. A két dr. Lagen, apa és fiú boncolták fel Forgács Annát, a fiú néhány héttel előbb került ki az egyetemről és ez volt élete első boncolása. Hivatkozott arra, hogy a védelem egyes pszichoanalitikai kérdések tisztázására Freund Zsigmond tanárt is ki akarta hallgatni, de az előterjesztést a tábla elutasította.

A törvényszék kokainmámorban levő áldozaton zsinegeléssel elkövetett gyilkosságot állapított meg.

A tábla az ítéletet helyben hagyta.

Erdélyi Bélát így most kétfokon ítélték már életfogytiglani fegyházra.

A hatalmas referátum előadása egész napon át tartott, de nem fejeződött be. Bolla Árpád kuriai bíró még a holnapi napon is folytatja előadását és ezúttal főleg a tábla által megállapított ténykörülményekre tér ki és azokat az okokat ismerteti, amelyeknél fogva az ítéletábla a védelem előterjesztéseit elutasította. Valószínű, hogy a kuriai tárgyalás három és fél napot fog igénybe venni és így legjobb esetben Erdélyi Béla bünperében jogerős ítélet csak csütörtök estére várható.

Megoperálták a radauti zavargás áldozatát,

de állapota továbbra is súlyos. A hatóságok tájékozatlansága okozta a véres jeleneteket

Bucurestiből jelentik: Az Adeverul tegnapi jelentése szerint a radauti tüntetések alkalmával súlyosan megsebesült Popescu nevű diákot kétszer megoperálták. Állapota változatlanul súlyos. A belügyminisztérium kiküldött bizottságának első jelentése arról számol be, miszerint a tüntetők ellen lovakkal és gyalogosan vonult fel a karhatalom, valamint a tüzoltóság fecskendővel akarta szétoszlatni a tömeget. Popescu diák vezetésével meg akarták rohamozni a tüzoltókocsit, amikor is a lovak megbokrosodtak és a diákot elgázolták. Nicifor Radu radauti antiszemita vezért tegnap hallgatták ki.

Az Adeverul szerint Crisan prefektus és Tatrescu ezredes, a radauti helyőrség parancsnok erélyes intézkedései következtében úgy a városban, mint a környező falvakban ismét teljes a biztonság. A lapok úgy tudják, hogy az Antiszemita Liga számára a belügyminiszter adott engedélyt a felvonulásra a prefektusnak. Azonban amikor a parasztok csapatostól érkeztek lovakon a falvakból Radautiba, a prefektus intézkedést kért a minisztériumtól, mivel a feloltságot nem tudta vállalni. A válasz

Cséplőgéptulajdonosok!

Pénteken d. e. 11 órakor gyűlést tartanak az aradi Foketo bárány-vendéglőben. Kérjük szíves megjelenésüket saját érdekükben.

Ienciu dr. vezérfelügyelő befejezte az aradi baptisták elleni vizsgálatot

Kihallgatták a baptisták vezetőjét és ismertették az ellene felhozott vádakokat

Ma Aradra érkezett dr. Ienciu kultuszminiszteri vezérfelügyelő, aki az elmúlt hét folyamán járt legutóbb Aradon, azzal a megbízatással, hogy vizsgálatot vezessen le a baptisták ellen. A vezérfelügyelő legutóbbi aradi látogatása alkalmával nyilatkozatot adott az Aradi Közlönynek s elmondta, hogy a kultuszminisztériumhoz feljelentés érkezett, amely szerint a baptisták az aradmegyei Olari községben történt áttéréseknél nem vették figyelembe a törvényes rendelkezéseket. Ienciu dr. nem tudott eleget tenni megbízatásának, mert Popa János, az aradi baptista egyház község elnöke nem tartózkodott itthon és ezért ma érkezett vissza, hogy az elnököt kihallgassa.

A kultuszminiszteri vezérfelügyelő az aradi városküzét kereste fel és Popa Constantia városi kulturtanácsnok hivatalába idézte az aradi baptisták vezetőjét. Itt ismertette vele a feljelentést. Eszerint az áttérések csak úgy történhetnek meg, ha az áttérni szándékozó először az anyakönyvi hivatalban jelenti be akarátát, majd annál az egyháznál, amelyet el akar hagyni és ezután 15 napos határidőt adnak, hogy esetleg megváltoztassa szándékát. Csak a határidő letelte után veheti tudomásul a baptista egyházközség az áttérést. A törvényes rendelkezésekkel szemben a baptista egyházközség már az anyakönyvi bejelentést követő harmadik napon vezette keresztül az áttérést.

A vád ismertetése után jegyzőkönyvet vett fel a vezérfelügyelő Popa János elnökkel, aki a maga részéről beismerte, hogy bizonyos szabálytalanságok történtek és megígérte, hogy gondoskodni fog arról, miszerint a jövőben hasonló eset ne történjék. Ugyanekkor a vezérfelügyelő közölte, hogy a törvény értelmében az egyes kongresszusokról szóló jegyzőkönyveket be kell terjeszteni a kultuszminisztériumhoz, ami szintén nem történt meg. Az elnök errenézve is megígérte, hogy a jövőben az egyházközség gondosan be fogja tartani a törvényes rendelkezéseket. Ienciu dr. jegyzőkönyvből foglalta az elnök kijelentéseit és ezzel a vizsgálat befejezést nyert. A kultuszminiszteri vezérfelügyelő ma délután öt órakor visszautazott Bucurestibe, hogy jelentést tegyen felsőbb hatóságának a vizsgálat eredményéről.

erre az volt, hogy úgy a polgári, mint a katonai hatóságok tegyék meg kötelességüket. A tüntetőkkel szemben azonban elvesztették lélekjelenlétüket és így történt meg az összeütközés. Az eddigi híresztelésekkel szemben megcáfolják, hogy Cuza is jelen lett volna a radauti-i tüntetéseknek.

Az aradi mozik mai műsora

5. 7 és 9 órakor.

CENTRAL: Premier! A REJTELMES SZIGET. Jules Werne „Huszezer mérföld a tenger alatt” című műve nyomán. Hatalmas természetes színekben fotografált drámai cselekmény rendkívüli jelenetekkel, amelyek a tenger fenekén lettek felvéve. Részben német párbeszédekkel. Lebilincselőbb minden eddigi filmnél. Főszereplői: Lionel Barrymore, Lloyd Hughes és Montague Love. Kezdekör az ajtók lezártnak.

SELECT: Utóháza! AZ ANYA. Megható dráma Esther Ralston, Jack Holt és Ernest Torrence-szel a főszerepekben.

ELITE: Emil Jannings utolsó néma filmje; A BÜNÖK UCCÁJA.

GRADISTE: A TITKOK TÜKRE. Fantasztikus film játék. Főszereplők: Rina de Liguoro, Felicitas Malten és Fritz Rasm.

H I R E K

A távolbalató

Elvben, sőt bizonyos mértékben már a valóságban is megvan. Egy-két év és az lehet használni, mint a rádiót. De fantázia számára sokkal érdekesebb annak elgondolása, hogy mi lesz, ha eléri a tökéletességnek olyan fokát, mint ma például a telefon? Ha felhívhatom a barátomat és miközben beszélök vele, láthatom is.

Érdekes változások lesznek. Elsősorban is egy egész sereg hazugság szűnik meg. Például:

Ha a szerkesztő felhív a telefonon, hogy mikor küldhet a kéziratért, nem mondhatom neki, hogy a szobalány van a telefontól és én el vagyok utazva, csak elsejlen jövök meg, hanem kénytelen leszek megmondani az igazat, hogy t. i. az előleget elköltöttem és csak újabb előleg esetén tudom a cikket szállítani.

Ha egy kis lokál szeparéjában ülök térde-men egy vidám hölgyikével, nem telefonálhatom a feleségemnek, hogy ne várjon haza, mert fontos igazgatósági értekezleten vagyok egész éjjel.

Ha le akarom mondani főnököm unalmas vacsoráját, csak úgy telefonálhatom neki, hogy ágyban fekvő beteg vagyok, ha ebből a célból tényleg ágybafekszem és priznicet rakok a torkomra.

Ha önagsága legjobb barátnőjével beszélget telefonon, nem forgathatja szemét uzzal az arckifejezéssel, hogy „unom már ezt a sok beszédet, halj meg édesem” — hanem kénytelen lesz a mézédés hang mellé mézédés ábrázatot is felvenni, ami lerontja az ily telefonálásokat egész gyönyörét.

Az édes hölgy nem csokolthatja szájon dr. Kiss urat, miközben dr. Nagy urnak azt rebeget telefonon, hogy „örökké a tiéd!”

A hölgyek egész nap ki lesznek festve és még délelőtt a konyhán is estélyi ruhában fognak a resó mellett állni, mert minden pillanatban megláthatja valaki őket — telefonon.

Azért az alakoskodás nem fog megszűnni, csupán a hanggál való alakoskodás mellett életbe lép az arccal való alakoskodás is.

Részemről például már látom magamat alszakállal és alhajusszal hajlongani a telefon előtt, a drót tulsó végén levő szabómnak be mondva, hogy a nagyságos ur (mármint én) most nem tudja kilizetni a részletet, mert elutazott Alaskába aranyat ásni. (—)

— Aradi meteorológiai jelentés, Február 3-án: Hőmérséklet: — 3, + 4 C. Légnyomás: 760 mm. Nedvesség: 65—78 %. — Prognózis február 4-re: Gyenge éjjeli fagy, borultabb idő, havazás hajlammal. Kisebb hőszünet várható.

— Betonállásokkal védekezik Csehszlovákia. Prágából jelentik: A cseh nemzetvédelmi minisztérium elhatározta, hogy Franciaország és Belgium mintájára a határmentén betonállásokat épít.

— Tizenkét százalék osztalékot fizet a Magyar Nemzeti Bank. Budapestről jelentik: A magyar Nemzeti Bank a közgyűlés határozata folytán, 12 százalék osztalékot fizet a részvényeseknek, vagyis 100 aranykorona névértékű részvényre 13.90 pengő osztalék esik.

— Budapestben terjed az influenzajárvány. Budapestről jelentik: A tisztifőorvosi jelentés szerint az utóbbi napokban az influenzabetegek száma szaporodott. Különösen gyermekek közt pusztít az influenza és az utóbbi héten 16 gyermek meghalt.

— Aradi magyar fiúk üdvözlése Craiovából. A Craiovában katonai szolgálatot teljesítő magyar fiúk az Aradi Közlöny útján küldik üdvözlésüket aradi barátaiknak és ismerőseiknek. Az beérkezett nevek sorrendben itt következnek: Leiber Frigyes, Erdélyi Imre, Diószegi János, Zwittek Rezső, Török Ferenc, Világosi Tibor, Schröfeller Miksa, Horváth Zoltán, Hajdu János, Geegner Sanyi, Lesztár István, Gyürki József, Nádaski Jenő, Lukáts János, Gille István, Sillis János, Kohn Rezső, Szalkay László, Jlicuta György, és Kohn Sándor.

Megérkeztek Párisba a szépségkirálynők, akik között a magyar miss-nek komoly esélyei vannak

Félórálgt tartott, amíg Miss Hungária a fényképészek és filmoperatőrök között utat tudott törni magának autójáig

Párisból jelentik: A Miss Európa-választás, ugyilátszik, most már intézményesen évente visszatérő eseménye lesz Páris életének. Csütörtökön lesz a döntő nap. A zsiúri magyar tagja az idén is Vértes Marcel. A Claridge-hotelben laknak a fiatal szépségek, akiknek címére halomszámra érkezik a sok levél, reklámajánlat, meghívás, virág és csomagok. Az egyes riválisok egyébként vidáman ismerkednek és barátkoznak egymással, mialatt a vetélkedés inkább a mamák táborában dül fölűnő módon. Hogy az esélyekre térjünk át, a német szépségkirálynőnek nagy a sikere, hasonlóképpen az eszt és az orosz szépségeknek. Az utóbbi a Saljapin leánya, nem csoda tehát, ha mellette vannak az ugynevezett — hangadó körök.

Hétfőn délután 4 órakor megérkezett a magyar szépségkirálynő is, dr. Heumann Károlyné kíséretében. Kedves és ifju honfitársnőnk a párisi magyar kolónia óriási ovációval fogadta. Bethlen párisi vizitje nem csábított ki anynyi magyart a Gare de l'Estre, mint Tasnádi Fekete Mária megérkezése. A fogadtatás annál lelkesebb volt, mert a magyar szépségkirálynő ugyszólván pillanatok alatt meghódította a szíveket és az egész kolónia a legteljesebb egyetértéssel állapította meg, hogy a budapesti választás kitűnő volt. A francia nagy lapok, a kinematografiai vállalatok fényképészei valóság

rohamot intéztek a magyar szépségkirálynő ellen és félórába felt, amíg az autójáig tudott jutni.

Még a délután folyamán megjelent nála tiszteletgésre az itteni magyar egyesület, hasonlóképpen virággal a párisi magyar diákok egyesülete, amely kétszeresen büszke a kollégára, a másodéves filozopter Tasnádi Fekete Máriára. A szépségek tiszteletére hétfőn este a zsiúri elnöke, Chabannes festőművész ad vacsorát, kedden diszebéd lesz a Claridgeban, este az operabálon vonulnak fel. Hasonló ünnepekben lesz részük a csütörtöki választás napjáig, másnap.

pénteken pedig elviszik őket a Rivierára. A magyar szépségkirálynő nagyon boldog és kijelentette, hogy egyáltalában nem igaz, mint-ha meghánta volna a versenyen való részvételét. Az egész ügyet szép és mulatságos kirándulásnak tekinti igen józanul s közben nem felejtí el, hogy az ő igazi szakmája nem a szépség amely muló, hanem a magyar-német tanári diploma, amely állandó.

Egyébként a fiatal magyar leányok igen nagy sikere volt az itteni illetékesek között is. Körülbelül előrelátható, hogy

legalább az első három választott közé kerül. Még egy részlet Anita Loos címére ezuttal: hogy ha a gentlemanéknél állítólag a szökek vannak előnyben, miért van mégis, hogy a skandináv államok kivételével ugyszólván minden ország az idén barnákkal képviselteti magát?

— A Magyar Otthon házi sakkversenyének eddigi eredménye. Mint már közöltük, a „Magyar Otthon”-ban Strada Romanului (Zrinyi-ucca) 8., nagy érdeklődés mellett házi sakkversenyt rendezett az „Ifjusági Tagozat”. A verseny még január hó 18-án vette kezdetét, de a közben rendezett előadások miatt, egy héttig szünetelt. Az Ifjusági Tagozat tervbe vette, hogy a verseny befejezte után, levelező-sakkozást is rendez. A versenyre benevezettek a levelező-sakkversenyen részt vehetnek. A verseny befejezte után, a nem helyezett egy folytatolagos vigasz-versenyben tovább játszanak. E házi sakkversenyen nők is részt vehetnek. A benevezési határidő a nagy érdeklődésre való tekintettel, egyelőre még nincs megállapítva. A versenyről szóló tájékoztató a Magyar Otthonban, a verseny-szabályokkal együtt ki van függesztve. Benevezési díj 20 lej. A házi sakkversenyen résztvevők a mai napig a következő pontszámokhoz jutottak: Kovács Ferenc 7 pont, Losonczy Géza 7 pont, Keresztesi Dezső 6 pont, Tusz Károly 6 pont, Szathmáry Jenő 5 és fél pont, Szabó Sándor 5 pont, Tóth Károly 4 pont, Ulrich Rezső 3 pont, Gellért Kálmán 3 pont, Bold Mihály 2 pont, Szathmáry József 1 és fél pont.

— A város memorandumot intézett a földművelésügyi miniszterhez

A város memorandumot intézett a földművelésügyi miniszterhez

Nem hajtja végre dr. Erdős vágóhídi igazgató visszahelyezésére vonatkozó rendeletét

Általános érdeklődést keltett az Aradi Közlöny mai számában megjelent cikk, amelyben a vágóhídi igazgatói állás körül keletkezett konfliktusról számoltunk be. Mint megirtuk, a földművelésügyi minisztérium visszahelyezte állásába a január elsejével nyugdíjazott Erdős Ignác dr. vágóhídi igazgatót, azonban a város nem fogadta el az igazgató jelentkezését. Ma érdekes fejleményei törtétek az ügynek.

Aradváros vezetősége ma memorandumot intézett a földművelésügyi minisztériumhoz, amellyel közölte, hogy

nem hajtja végre a visszahelyező rendeletet.

A törvény alapján kéri, írják ki a hivatalos lapban a pályázatot az aradi vágóhídi igazgatói állásra. A pályázati határidő leteltével a minisztérium kebelében működő speciális bizottság válasszon ki három pályázót és nevéket terjessze a város elé, amely a neki tetszőt kinevezi. A város hangsúlyozza, hogy a törvény alapján, a minisztériumnak nem áll jogában a vágóhídi igazgatót kinevezni, csupán kiválaszthatja a jelöltek között azokat, akik megfelelnek.

A memorandumot ma elküldötték és addig, míg a minisztérium válasza Aradra nem érkezik, a város egyelőre nem tesz további lépéseket. Amennyiben azonban a minisztérium nem tesz eleget a város kívánságának, úgy a temesvári tábla közigazgatási bíróságánál keres jogorvoslást és követeli Aradváros autonómiájának tiszteletbentartását. Városi körökben nagy érdeklődéssel várják az ügy további fejleményeit.

— A Societatea Anonima de Telefoane tudvalevőleg átvette 1931. január 1-től Románia telefonüzemait és azóta az ország egyik legjelentősebb városában, Ploestiben, már nagy változásokat is eszközölt, így pl. Ploestiben az előfizetőknek február 1-étől kezdve már 24 órán keresztül áll rendelkezésükre a telefon, míg korábban a szolgálat csak reggel 8-tól éjfélig tartott.

Start közben megsérült a Do. X és emiatt el kellett halasztania utját

Les Palmasból jelentik: A Do. X. ma utját folytatni akarta Les Palmasból, de a startolási kísérlet alatt a gép bordázata megsérült. Mivel máshonnan kell anyagot hozatni a sérülés megjavítására, a Do. X. hosszabb időre kénytelen felszállását elhalasztani.

— Az „Aradvárosi felsőkereskedelmi iskolát végzetek szövetsége” kéri tagjait és az érdeklődőket, hogy február 4-én, azaz szerdán este 9 órakor a „Dácia” különtermében megjelenni szíveskedjenek.

Tévedés azt hisni, hogy hashajtóra csak a székek. Kedésben szenvedőnek van szüksége. Az egészséges ember is ügyeljen arra, hogy belei naponként kitisztuljanak. Artin dragée az oryosok által ajánlott, enyhe, biztonságos hashajtó.

Hagyományos fény és pompa uralta az idei Széchenyi-bált is, amelyről az idén családi gyász miatt elmaradtak a királyi hercegek

Budapestről jelentik: A máskor csendes Mária Valéria-uccán vasárnap este egyik autó a másik után gördült végig. Az ivlámpák sárga fényében felcsillogtak a fekete, cilinderrek, mindenféle színű bundák. A kíváncsiak tömege nézte az autókaráván felvonulását: a Széchenyi-bál vendégeinek érkezését. A szálló kapuja ragyogott a világosságtól, a fénytől. A körforgó ajtón belépő vendégek a kiss hallban díszbe öltözött hajduk sorfala között jutottak a pompás terembe. Még csak 9 óra mult néhány perccel és a kép már kibontakozott a néző szeme előtt.

Az idei divat legragyogóbb kreációját, párisi modellek, csodálatosan szép felüszkek és a régi családi reliquiák

láthatók mindenfelé. Mindenki izgatottan várta a bál kezdetét.

amelyen az idén a királyi hercegek családi gyász miatt nem jelenhettek meg.

Pontban fél 11 órakor érkezett a bál tiszteletbeli elnöke: Schandl Károly nyug. államtitkár, akit Almássy Károly gróf, a bál elnöke, Valkó László, a Szövetség elnöke fogadott. A menet ezután Tomcsányi Gábor vezérpálcás vezetésével, a fehér terembe vonult.

A menet előtt haladt két hajdu, Kezüikben hatalmas ezüst kandeláberekkel, a Széchenyi-család két gyönyörű családi kincsével.

Amin a pálcás urak négyszögbe felsorakoztak, az első táncosok,

Almássy Kálmán gróf Csáky Mária grófnővel, Garzuly Béla Csáky Nelly grófnővel, Valkó László leveleki Molnár Ilivel,

a hagyományos „Ritka buza, ritka árpa, ritka rozs” csárdással kezdődött a bál. Magyar és Petris bandái újabb tánczenébe kezdtek s már nemcsak a fehérteremben, hanem az étteremben és a Grill-teremben is táncolni kezdnek.

A bálbizottság nem hiába követelt el mindent, hogy a vendégek a legjobban érezzék magukat és úgy mulassanak, ahogy még egy bálon sem. A bál érdekességéhez tartozott az az ötletes és kedves meglepetés, amellyel Garzuly Béla bálelnök a bálzó leányoknak szolgált: az izléses szivalaku táncrend, amely az egész bált a szív jegyében tette felejthetlenné.

Az új tavaszi DIVATLAPOK Sándor F.-nél

— Az aradi hadkiegészítő parancsnokság közli azokkal, akik benyújtották kérvényüket és használták a bevonulásra, azon a címen, hogy tanulmányaikat folytatják, hogy a hadügyminisztérium február 7-ig hosszabbította meg a szükséges iratok benyújtására szóló határidőt. Mindazok, akik nem szerették fel kérvényüket a szükséges okmányokkal, február 7-ig feltétlenül nyújtják be az előírt igazolványokat.

— Az aradi Zsidó ifjusági Kulturkőr ma, szerdán este 9 órakor klubhelyiségében előadást tart, melyre a t. tagok minél nagyobb számban való megjelenését kérjük. A vezetőség.

— A Lujza-ucca lakosai kövezést és Shone-csatornát kérnek. A volt Lujza-ucca lakói a napokban panaszos levéllel fordultak az Aradi Közlöny szerkesztőségéhez és élénk színekkel vázolták az ott uralkodó lehetetlen állapotokat. A levél szerint a belvárosban fekvő ucca teljesen elhanyagolt, sem aszfaltja, sem Shone-csatornája nincs és még az összes környéken levő uccák már részszűntek a városrendészet előnyeiben, erre az uccára senkisésem gondol. Kocsival teljes lehetetlenség behajtani a Lujza-uccába, amelynek lakói a Shone-csatorna hiánya miatt állandóan fertőzött, egészségtelen levegőben élnek. A panaszt továbbítottuk a város vezetőségéhez, amely megígérte, hogy vizsgálat tárgyává teszi az ügyet.

Halálos ítélete kihirdetése közben összeesett Ambrus István, a gyilkos csendőrőrmester

Szerdán reggel lesz a kivégzés a pecsi ügyészség fogházának udvarán

Pécsről jelentik: A halálraítélt Ambrus István volt csendőrőrmester ügyében, mint ismeretes, a kormányzó szabad folyást engedett az ítélet végrehajtásának. Az erről szóló irat már leérkezett a pécsi honvédtörvényszékhez, ahol tanácskozások kezdődtek a halálos ítélet végrehajtására vonatkozóan. A pécsi honvédtörvényszék fogházának udvara ugyanis nem alkalmas az ítélet végrehajtására és hétfőn délután a honvédtörvényszék és a pécsi királyi ügyészség vezetői között olyan megállapodás jött létre, hogy

az ítéletet a pécsi ügyészség fogházának udvarán hajtják végre.

Volt azonban egyéb akadálya is az ítélet végrehajtásának. Kozarek Antal állami ítéletvégrehajtó ugyanis polgári közalkalmazott s így külön igazságügyminiszteri engedély vált szükségessé ahhoz, hogy katonai személyt végeztesen ki. Az igazságügyminiszteri engedély hétfőn délig nem érkezett meg Pécsre s már azt hitték, hogy emiatt halasztást szenved az ítélet végrehajtása, hétfőn délután azonban megérkezett az igazságügyminisztérium enge-

délye és így most már minden akadály elhárult a kivégzés elől.

A halálraítélt Ambrus István előtt ma, kedden reggel nyolc órakor hirdették ki a honvédtörvényszéken a jogerős halálos ítéletet

s egyben közölték vele azt is, hogy az államfő nem él kegyelmi jogával. Az ítélet kihirdetése után Ambrus összeesett, majd amikor magához tért, átkisérték a királyi ügyészség fogházának egyik cellájába, amelyet siralombúzá alakítottak át. Itt tölti Ambrus István utolsó huszonnégy óráját s

szerdán reggel hét órakor hajtják végre a halálos ítéletet.

Kozarek Antal állami ítéletvégrehajtó két segédjével már elutazott Pécsre, hogy a szükséges előkészületeket megtegye. A halálos ítélet végrehajtása nagy érdeklődést keltett az egész városban s

megindult az ostrom a belépőjegyekért.

A katonai hatóságok azonban csak igen korlátozott számban adnak ki jegyeket a kivégzésre.

A világ legügyesebb pénzhamisító bandája került rendőrkézre Stockholmban, amely százezerszámba gyártott tökéletes angol fontot és dollárt

Két nappal ezelőtt az egész világsajtót foglalkoztatta az a megdöbbentő szenzáció, hogy Stockholmban sikerült leleplezni a világ legtökéletesebb pénzhamisítóbandájának főnökét, Basil Mamoloff orosz állampolgárt. Ezzel egyidejűleg állítólag egy Kertész József nevű magyart is letartóztattak, aki tetteztárs volt a nagyarányú pénzhamisítási szervezet létesítésében.

A berlini és stockholmi rendőrség napok óta egyesült energiával nyomoz egy nagyarányú pénzhamisítás ügyében, amelynek főszereplői oroszok. A híradás nyomán egy magyar név is belekeveredett az ügybe, Kertész József, akinek azonban, az eddigi megállapítások szerint **semmi köze a pénzhamisításhoz.** A stockholmi rendőrség ugyanis a város egyik előkelő hoteljében elfogott egy pénzhamisítót, akitől megállapították, hogy Basil Mamoloffnak hívják és neve régen ismerős a pénzhamisítási ügyekkel foglalkozó nemzetközi rendőrség előtt. Mamoloffot már két évvel ezelőtt is

letartóztatták Berlinben **százintós és 500 dolláros bankjegyek hamisításáért.**

Ezeket a hamisítványokat Wilhelm Mahler néven szerepelve Hollandiában és Belgiumban hozta forgalomba. Mamoloff mostani letartóztatása alkalmával a svéd rendőrség **egy magyar utlevelet talált, amely Kertész József névre volt kiállítva.** Kiderült, hogy az utlevél tulajdonosa nem részes az üzelmekben és az utlevelet Mamoloff 25 márkáért vásárolta.

A német rendőrség nyilatkozata szerint a hamis bankjegyek Németországban készültek, de a pénzhamisító műhelynek nem sikerült nyomára akadni. Már eddig is megállapítást nyert, hogy nagy apparátussal dolgozó nemzetközi bandáról van szó, amely a legnagyobb stílusban dolgozik.

százezerszámba hamisít fontot és dollárt.

A Svédországban lefoglalt hamis öt és százdollárosok olyan tökéletesek, hogy azokat csak a leg gondosabb vizsgálattal lehet megkülönböztetni.

Szállodás-sztrájk fenyeget Bécsben

Bécsből jelentik: A szállodatulajdonosok tegnapi gyűlésükön elhatározták, hogy amennyiben a város nem törli a szállodai szobák

után szedett adót, akkor bezárlják a szállodákat. A gyűlés egyben harcot határozott a többi városi adó ellen is.

— A kolozsvári Mentősorsjegyek' legutóbbi húzásának eredményei, 50.000 lejt nyert: 112.148, 25.000 lejt nyertek: 7767, 110.779, 10.000 lejt nyertek: 12.420, 26.522, 57.289, 104.477, 135.028, 147.434, 2500 lejt nyertek: 11.549, 16.843, 18.394, 50.290, 54.842, 63.016, 90.994, 99.405, 103.737, 137.237, 300 lejt nyertek: 436, 1120, 3361, 3696, 6942, 7510, 8002, 8473, 17.730, 18.525, 19.094, 20.926, 20.969, 22.078, 23.573, 24.863, 25.246, 28.086, 28.330, 29.849, 32.200, 32.382, 33.758, 33.984, 35.162, 36.235, 36.496, 38.340, 39.088, 39.570, 39.912, 40.533, 41.597, 42.366, 42.683, 43.171, 45.080, 49.093, 53.024, 55.643, 56.897, 57.406, 59.861, 64.411, 72.535, 72.625, 73.447, 79.837, 80.878, 81.023, 84.914, 86.934, 88.018, 92.379, 94.719, 95.445, 96.036, 96.057, 97.240, 99.218, 100.130, 101.199, 102.184, 102.295, 103.989, 104.215, 107.689, 108.191, 109.014, 109.059, 109.777, 111.886, 112.858, 113.441, 113.488, 114.249, 116.596, 117.500, 121.882, 122.839, 123.631, 124.840, 125.028, 125.489, 129.767, 130.383, 131.828, 132.321, 133.009, 134.855, 135.726, 137.349, 139.699, 140.395, 144.077, 145.040, 146.430, 146.601, 147.456, 147.710, 150 lejt nyertek:

197, 1130, 1637, 1827, 4085, 4179, 5376, 6455, 6499, 8348, 8510, 9153, 13.987, 15.517, 18.220, 19.329, 19.418, 23.191, 24.226, 24.790, 24.796, 26.801, 28.415, 30.280, 34.326, 35.170, 41.705, 41.808, 42.385, 42.953, 43.678, 46.181, 46.810, 46.872, 47.295, 48.799, 50.399, 51.225, 52.315, 55.731, 57.931, 61.870, 63.096, 64.633, 66.279, 67.767, 71.485, 72.525, 73.634, 73.965, 76.104, 76.682, 76.815, 80.099, 80.399, 80.547, 81.188, 81.327, 87.382, 87.623, 88.341, 90.513, 91.631, 91.848, 92.559, 93.094, 95.412, 95.636, 99.887, 100.520, 101.978, 102.532, 104.177, 107.212, 107.376, 110.807, 112.435, 113.293, 113.779, 114.613, 116.985, 118.292, 118.523, 119.292, 120.457, 121.153, 123.159, 123.171, 128.185, 128.324, 128.779, 129.566, 134.614, 136.213, 141.130, 141.220, 142.973, 144.460, 146.180, 83.335, 50.000 lejt nyert Borsa Eliz (Oradea), 25—25.000 lejt nyertek: Schreiber Ignác & Szabó György (Déva) Str. Ferdinand 5 és dr. Pop Alexandru (Cluj) orvos, Calea Motilor 57. 10—10.000 lejt nyertek: Gruz Károly csizmadia (Cluj), Mircea Valeria (Bozesti), Kónya Bözsi (Baia-Mare), 2500 lejt nyert: Enyedi István mészáros (Cluj), Rudoli-ut 18,

Színház — Irodalom — Művészet

Meghalt a legöregebb aradi színész

A 84 esztendőös Mártonfi Jenő halála. — Az öreg kardalos minden vagyona összekuporgatott 600 lej volt.

Tegnap délután meghalt Arad legöregebb színésze, Mártonfi Jenőnek hívták, nyolcvannégy éves volt és személyére talán csak nagyon régi aradiak emlékeznek vissza, közülük is csak azok, akik ismerték a színház névtelenjeit is. Mártonfi Jenő kardalosa volt a színháznak, nemcsak az aradnak, sok más magyarországi társulatnak is. Becsületes kórista volt, aki hosszú évtizedeken keresztül állott hátul a színházi kisémberek között. Nem került nagyon előre, talán nem is akart.

Sok-sok évvel ezelőtt nyugalomba vonult, kicsi nyugdíjat kapott a magyar színészegyesület nyugdíjintézetétől és abból fengette életét. Nemrégiben nyaranta ő vigyázott éjjel a szinkörre, husz lejt kapott ezért egy napra, de ezzel is adósok maradtak. Kis házikót épített magának a Kalásztelepen. Ott édegett egy tüzoltó kegyelméből. Maga főzte sokszor az ebédjét és arról vált híressé, hogy izletes zsirnélküli leveket főzött, máig sem tudni, hogy miképpen.

Hirtelen halt meg, magas kora ellenére sem betegeskedett. Szombaton délután még bent járt a városban és tegnap délután öt órakor egyszerre összeesett és kiszívódott. Mozzátartozói nem éltek Aradon. Kis motyójában hatszáz lejt találak. Ez volt egész vagyonszája.

Végetér a szegedi színház házikezelési rendszere

Nem lesz többet városi kezelésű a szegedi színház, amelyre a város súlyos százezreket fizetett rá — Országos pályázat útján adják bérbe a színházat

Szegedről jelentik: Néhány évvel ezelőtt a magánkezelésben tartott színház csődje arra készítette a város vezetőségét, hogy hasonló esetek elkerülése végett azt városi kezelésbe vegye. Városi kezelés alatt áll azóta is a szegedi színház. Az utóbbi időben azonban egyre szaporodtak a kifakadások a szegedi városatyák körében, hogy a városi kezelés súlyos százezreket emészt fel és éppen ideje lenne, véget vennie a házi kezelés rendszerének. Fokozta az elégedetlenséget, hogy a szegedi színház igazgatói székébe olyan vezető került a legutóbb, aki csak néhai Vass József népjóléti miniszter protekciója folytán juthatott a legelőkelőbb magyar vidéki város színházgatói címéhez. Kürthy György megválasztása után már jó előre tudni vélték, hogy ez lesz az utolsó házi kezelésű év és tényleg a város kistanácsa január utolsó napjaiban ki is akarta mondani ennek a rendszernek megszűnését.

Az utolsó pillanatban azonban Klebelsberg gróf, kultuszminiszter, Szeged város képviselője kulturális érdekekre való hivatkozással kérte a házi kezelés további megtartását és a polgármester le is vette a kérdést a napirendről. Amikor azonban megtudta, hogy a kultusz-kormányzat a házi kezelés rezsijével kizárólag Szeged várost terheli meg és ahhoz nem járul hozzá, két városatya interpellációja folytán a kérdést újra napirendre tűztette és azt a február 11-iki tanácsülés fogja végre letárgyalni. Ekkor minden bizonnyal

véget ér a szegedi színház házikezelési korszaka.

hogy a bérletet országos pályázat útján adja ki.

* Az Anyák iskolája ma harmadik előadására hívja a szülőket az Iparos Otthonba. Előadó dr. Goldschmidt Lipót gyermekorvos. Az előadás tárgya: A harmónikus nevelés a csecsemő- és kisgyermekkorban. Az előadás kezdete este 6 órakor.

BUCURESTI MAGYARSÁGA összefog a színháza megmentésére

Viszajött Bucurestibe a megszököttnek vélt

Kovács Imre — Megalakult a bucuresti-i színpártoló egyesület — Százhuszezer lejes színházmentési gyorssegély

Bucurestiből jelentik: A bucuresti-i magyar színház sorsáról a közelmúltban lesújtó hírek kerültek forgalomba, amelyek arról tudnak, hogy a színház megszűnt és a színházgató: Kovács Imre ismeretlen helyre távozott. Ezzel kapcsolatosan éles támadások hangzottak el Kovács Imre ellen, akit azzal vádoltak, hogy minden hozzáértés nélkül teljesen laza erkölcsi mentalitással vezeti a magyar kultúra eme fontos végvárának ügyeit.

A bucuresti-i magyar színház életében most fordulat állott be. Mint utóbb kiderült, a válsághírek túlzottak voltak, mert az előadások folytatóságában nem állott be szakadás, igaz, hogy Kovács Imre két hétre cserben hagyta társulatát, de mégis visszaérkezett Bucurestibe, ahonnan egyenesen Budapestre jött, hogy megfelelő darabokat szerezzen. Az már bebizonyosodott, hogy Kovács Imre a maga erejéből képtelen a színházat vezetni és fenntartani. Fo-

kozta nélküli helyzetét az a körülmény, hogy nincs alkalmas terem a színház céljaira, a régi és szűk helyiség bérlete is lejárt és a színészek gázsijára sincsen fedezet.

Epp ezért Bucuresti magyarsága elhatározta, hogy a színpártoló egyesület megalapítása útján segítségére siet a magyar színháznak. Az alakuló ülés meg is volt és ezen Kovács Imre kijelentette, hogy színházába olyan összegeket investált eddig, mint amennyit a kolozsvári színház igazgatója sem fektetett be. A helyzet pillanatnyi megmentésére százhuszezer lejt kért és ezt a megalakult bizottság hamarosan elő is teremtí, hogy így utabban kibérelt helyiségében Kovács Imre és társulata tovább folytathassa működését.

A krízis órái tehát elmúlóban vannak, a bucuresti-i magyarság nem engedi rombadőlni az oly nagy harcok árán létrehozott kulturális templomát.

Toscanini világhírű karmester leánya nagy titokban férjhezment Budapesten

Egy olasz gróf a férj — Harsányi Zsolt és Kodály Zoltán voltak a tanúk

Az elhunyt hétfő csütörtökjén egy automobil állott meg a budapesti negyedik kerületi előjáróság hivatalos helyisége előtt. Az autóból Harsányi Zsolt és Kodály Zoltán, majd egy ismeretlen hölgy és egy idegen ur szállottak ki. A társaság felsietett a lépcsőkön a negyedik kerületi előjáróság szobájába, ahol az idegen hölgy és az idegen ur a két magyar tanu jelenlétében házasságot kötött.

A menyasszony neve Toscanini Vanny és leánya a világhírű Toscanini Arturo karmesternek.

A vőlegény teljes neve: gróf Castell Barco Pindemonte Rezzonico Emanuelo Jose, Gáspár, Menyhért, Boldizsár, Mario, kora 47 éves.

foglalkozása földbirtokos és állandó lakihelye Milánó. Az esküvő érdekessége az, hogy ugy a vőlegény, mint a menyasszony magyar állampolgárok.

A vőlegény már 1929-ben felvette a magyar állampolgárságot, hogy elválhasson első feleségétől. Olaszországban ugyanis nem lehet elválni. Toscanini Vanny szintén régebben kérvényezte már a magyar állampolgárságot és minthogy a törvény előírja, hogy a kérvényezőnek bizonyos ideig Magyarországon kell laknia, Toscanini leánya eleget is tett ennek a követelménynek, Budapestre érkezett, ahol Marosi Béla Semmelweis-uccai lakásában lakott.

A Kisfaludy-Társaság új tagjai

Móra Ferenc és Papp Viktor a noviciusok.

Budapestről jelentik: A Kisfaludy-társaság ma tartotta meg tagválasztó gyűlését. Berzeviczy Albert elnök enunciólta a választás után az eredményt és a Szemere György halálával megüresedett prózai tagságra Móra Ferencet, Szabolcska Mihály helyére Papp Viktort választották meg. Az új tagok a tradícióhoz hiven székioglalójukban elődjükről tartanak előadást.

* A szakkritika elismerése dr. Ujhelyi könyvéről: Dr. Ujhelyi aradi szakorvosnak néhány hónap előtt egy kis, népszerű stílusban megírt munkája jelent meg Budapesten. „Mit kell tudni a vese- és hólyagbetegségekről?” cím alatt. A munkáról Hly és tanár, a budapesti urológiai klinika igazgatója ir könyvismertetést az „Orvosi Hetilap” folyó 5. számában, amelyben a kiváló szaktanár így ír: „Szerző célja ezen munka megírásánál az volt, hogy a laikus publikumot a húgyszervek bonctani, élettani viszonyairól s azoknak megbetegedéséről nagyjában tájékoztassa. Ezzel azt véli elérni, hogy a laikus beteg hamarabb fordul orvoshoz s így egyes súlyosabb betegségi formák kifejlődésének elejét veszi. A kis füzet jól van megírva s ezen céljának annyival inkább megfelel, mert rövid s részletekre nem terjed ki...” Hasonló elismeréssel írnak az ismert aradi orvos ezen könyvéről a többi szaklapok is.

Híres magyar színésznő halála

Helvey Laura, a pesti Nemzeti Színház egykor körülrajongott művésznője elhunyt

Budapestről jelentik: Hétfőn este 10 órakor, ugyanabban a percben, amikor a Nemzeti Színház függőnye összecsapódott és kialudtak a színpad lámpái, örökre összecsapódott az élet függőnye és kialudt az élet mécsese egy fáradt, öreg színésznő megtört arca előtt. Helvey Laura, a Nemzeti Színház egykor körülrajongott büszkesége, aki több, mint évtizede elvonult a lámpák tüzes fényéből a szürke öregségbe, hosszú, gyötrelmes szenvedés után, lehunyta fáradt szemét egy klinikai ágyon. Egy-egy alakítása még az évtizedek távolságában is felejtethetetlen. Sajátos hangja, beszédének gazdag árnyalatai, hangsúlyának utólrhetetlenül finom iróniája, megjelenésének előkelősége, a színész örök végzetével, a gyors felejtéssel is harcra kél és helyet kér nemzedékek emlékezetében.

* A „Korunk” februári száma, A Dienes László és Gaál Gábor szerkesztésében megjelenő Korunk februári száma érdekesítő tartalommal jelent meg. A Korunk előfizetési ára egész évre 860, félévre 460, negyedévre 250 lej. Mutatványszámot ingyen küld a Korunk kiadóhivatala: Cluj-Kolozsvár, Sur. Regala 16.

* „Miss Magyarország” bevonulása Miskolcra. A Színházi Élet új száma bő és részletes riportban, rengeteg képpel illusztrálva számol be Tasnády Fekete Mária bevonulásáról szűkebb hazájába, Miskolcra. Kedves cikk számol be Tasnády Fekete Mária szülei-vel való találkozásáról Ormospusztán. Incze Sándor hetilapjának új száma fényképekben számol be arról, kik azok a magyar színészek, akikkel Bethlen István gróf bécsi tartózkodása alatt találkozott. A Színházi Élet egyes példányainak ára 40 lej, negyedévi előfizetési díj 450 lej. Kiadóhivatal: Budapest VI., Aradi-ú 8.

Felemelte a tábla a rendőrt inzultáló Odescalchy herceg pénzbüntetését

3000 pengő helyett 8000 pengő — Az ügyész fogházbüntetés kiszabását kérte

Budapestről jelentik: Ma ítélezett a királyi ítélőtábla Odescalchy herceg ügyében, aki, mint ismeretes, a nyáron az Arénaton ledobta autójáról az öt igazoltatni akaró Balogh Sándor rendőrt s emiatt hatóság elleni erőszak címén indult eljárás. A törvényszék a herceget 3000 pengő pénzbüntetésre ítélte.

Az ügyész fogházbüntetés kiszabását kérte.

te. Az ítélőtábla ezt nem teljesítette, de a büntetést 8000 pengőre emelte fel és ítéletében hangsúlyozta, hogy Odescalchy hercegből hiányzik a hatósági közegek iránti tiszteletérzés legkisebb foka is és ezért példásan kellett megbüntetni. A vád és védelem semmiségi panaszt jelentett be az az ítélet ellen.

Oberth medgyesi professzor kiröpiül a világűrbe . . . „Még 15—20 év kell ahhoz, hogy

a világűrre praktikus formát öltessen” — Beszélgetés a professzorral, aki Verne regényötletét átültette a fizika és matematika talajába.

Oberth Hermann, akire németországi kísérleteikről figyelt a világ, — erdélyi ember. Magyarul is beszél, rosszul, de mindent megért. Erdélyi szász, civilben, vagyis a világűrre felkészült minőségétől eltekintve, gimnáziumi tanár Medgyesén, fizika- és matematika-tanár s csillagász. Negyvenöt év körüli, fekete, markáns arcú férfi, igen különös benyomást kelt. Rendkívül lassan beszél, minden szót valószínűs kinnal nyom ki s szinte kiérezni, hogy minden szava mögött tudományos tételek, agyafúrt képletek küzdenek, hemzsegnek. A tudós, a professzor típusa, a kis szállóbeli szoba ágyán előttem érthetetlen rajzok, mappák, az asztalon diaposzítívák és szivarcsutkák.

Egy film szerepe a tudományos kutatás elősegítésében

— Diákkorom óta érdeklődöm a rakéták iránt — mondja Oberth — s Verne regénye, „Utazás a Holdba” adta az impulzust ahhoz, hogy a világűrre felkészült minőségétől eltekintve, gimnáziumi tanár Medgyesén, fizika- és matematika-tanár s csillagász. Negyvenöt év körüli, fekete, markáns arcú férfi, igen különös benyomást kelt. Rendkívül lassan beszél, minden szót valószínűs kinnal nyom ki s szinte kiérezni, hogy minden szava mögött tudományos tételek, agyafúrt képletek küzdenek, hemzsegnek. A tudós, a professzor típusa, a kis szállóbeli szoba ágyán előttem érthetetlen rajzok, mappák, az asztalon diaposzítívák és szivarcsutkák.

A pankotai uri Kaszinó közgyűlése

Megválasztották az új vezetőséget

A pankotai uri Kaszinó egylete tegnap délután tartotta meg rendes évi közgyűlését. Herczka Armin elnöki megnyitó beszéde után Gombos Antal igazgató tartott beszámolót az elmúlt egyévi évről. Megállapította, hogy a Kaszinó-egylet az elmúlt év szűkös anyagi viszonyai közül ismét az anyagi és erkölcsi fejlődés útjára lépett és kérte a megjelent tagokat, hogy továbbra is támogassák az együletet s érezzék magukat úgy, mint egy második otthonban, egymás kölcsönös megbecsülése mellett. A beszámolót lelkes tetszéssel fogadták a jelenlevő tagok, majd a tárgysorozati pontok tárgyalása következett.

Ennek befejezése után Maczkó János nyug. őrnagy, főállatorvos vezetése mellett megvitették az új választásokat. Egyhangulag megválasztották újból elnökké Herczka Armin aradalmi igazgatót, igazgatóvá Gombos Antalt, háznagygyá: dr. Staubesand Keresztélyt, jegyző: dr. Kienitz Géza, pénztárnok: Sonnenschein Eliás, könyvtárnok: Kleindl Jakab, ügyész: dr. Rosti Rezső lettek. A számvizsgáló-bizottság tagjai a következők: Muresan Simon, Márton Sándor, Szabó Károly. Választmányi tagok: Dr. Pop Zászló Simon, Angelina József, Palkó László, Fülöp Adolf, dr. Werner Miklós, Menczer Adolf, Molnár József, dr. Ledermann Márton, Kun Zoltán, Maczkó János, Ors Rezső és dr. Weiss József, míg póttagok lettek: Karácsonyi József, Keszi István. Az elnök zárószavai után a gyűlés véget ért.

megállapításából indul ki, hogy a gázok robbanása légüres térben is jökezt produkál. Az amerikai Goddard kísérletei egy 15 méter hosszú légüres térben teljesen igazolták a teóriát.

— Egyelőre természetesen a munka javarésze: teória. A kísérletezésekhez pénz kell, már pedig az emberek egyelőre inkább kapni, mint adni szeretnek. Németországban is egyedül csak az UFA filmgyár adott 10.000 márkát, hogy ott kísérletezzem. Őket természetesen nem maga a dolog, még kevésbé annak tudományos része érdekelte, hanem tisztára reklámcélokat szolgált nekik. Akkor készült el az „Asszony a Holdban” című film s persze az nagyon alátámasztotta a moziüzlet érdekeit, hogy a film bemutatásával egyidőben Neubabelsbergben kísérletezések történtek a rakétával. Én csak egy egészen kis, 230 cm. hosszú rakétát állítottam elő, amely 500 méteres magasságra volt beállítva. A rakétára eitérnyő van szerelve, amely automatikusan működésbe jön, mikor a robbanások megszűnnek, úgy, hogy visszajut oda, ahonnan elindult.

— Mindenesetre legalább is tizenöt-husz év munkájára van még szükség, hogy komoly, praktikus formát öltessen mindaz, ami most még a teória stádiumában van.

Vajjon ki jut el odáig?..

A technika mai teljesítőképessége mellett elméletileg a rakétával másodpercenként 20 kilométeres utat lehet megtenni. De már tizenegy egyhatod kilométeres sebesség elég ahhoz, hogy a Föld vonzóereje hatását veszítse.

LEGUJABB

Halálos ítéletet kért az ügyész a berlini Ulbrich órásmester gyilkosaira,

akiket az iparos 16 éves barátnője bujtott föl a szörnyű tette

Berlinből jelentik: A nagy érdeklődéssel kísért Ulbrich-féle bünper főtárgyalásán ma került sor az ügyész vádbeszédére. Az első államügyész a tizenhat éves Neumann Liesl egyik barátja: a huszonekét éves Stolpe Richard kocsis ellen, aki Ulbricht, az ötvenhét éves órásmester, Liesl támogatója meggyilkolásának egyik tettestársa volt, polgári jogainak elvesztése és sikkasztás miatt

hat hónapi fogház kiszabása mellett, halálbüntetést kért, de ugyancsak halálos ítéletet, polgári jogainak elvesztése és sikkasztás miatt 4 havi fogházbüntetést indítványozott a másik tettestárs, a huszonegy éves Benzinger Erich lakatos fejére is. Neumann Lieslre a kis-korúak legnagyobb büntetését, tíz évi fogház helyett, kilenc évi és hét havi fogházbüntetést javasolt. Ítélet holnap várható.

Különös szerencsétlenség egy budapesti lövöldében

Baleset, vagy öngyilkosság? — Egy kereskedő tragédiája

Budapestről jelentik: Ma délután különös szerencsétlenség történt a Marcibányi lövöldében. Pintschof László harminckilenc éves kereskedő lött célba és treningje során tizenöt lövést tervezett. Tizenkét lövést le is adott a cél felé s ezután hosszú időközökben még két golyót menesztett a célpont irányában.

A tizenötödik lövésre azonban hiába vártak a célnál és mikor nagysokára Pintschofhoz közeledtek megdöbbenve tapasztalták, hogy

holtan fekszik a földön.

A tizenötödik golyó a saját testébe furódott. Egyelőre nem lehetett megállapítani, hogy véletlen szerencsétlenség vagy öngyilkosság történt. A vizsgálat megindult.

Akar Ön milliomos lenni?

Vegyen 100 leiért cluj Mentősorsjegyet

VI-ik osztály huzása febr. 15-én.

Kapható Aradon minden jobb trafikban.

Vidéki rendeléseket 117 lej előzetes összeg be-
küldése ellenében még az egyes huzási napokon is eszközli a Sorsjegyiroda, Cluj, Str. Memorandumul 16. és a főbizományos: Eckstein Tivadar, Arad, Str. Ioan Weitzer 12. (volt Vas-ucca).
Következő huzások március 1., 15., 25. és április 1-én.

Hiába erőlködik Oberth tanár, hogy előttem, mint laikus előtt, érthető legyen, amit mond. Lőerők ezreiről, erőkilogramokról, robbanási felületekről, rádiuszokról és tudiaégmicsodáról beszél. Bárgyun hallgatom. Megmutatja a könyvét. Negyszázoldalas könyv, ahogy belenézek, szédülés fog el. Irtózatos, egyszerűen förtelmes matematikai képletkolosszusok hemzsegnek, számok, jelek, betűk, a legfelsőbb fizika, matematika, csillagászat és egyéb borzadályos tudományok köréből, gyrosaságról, nehézkedésről, vonzóerőről, ezernyi mindenről, amiből annyit sem értek, mint egy maszülett pingvinfióka.

Arra gondolok, ki lesz a harmadik. Az első, aki az eszmét szülte, primér, költői stádiumában, már meghalt.

A második, aki a regényből matematikai képleteket gyűrt, most él.

Ki lesz a harmadik, aki el fog jönni, falán még száz év múlva sem, talán már holnap és a képletekből berregő gépet csinál, amely égitetek között fog közlekedni.

Verne — Oberth — ? . . . H. G.

Magyarország nyerte a jég hockey-világbajnokság vigaszdíját

— Megverte Angliát —

Grititáról jelentik: A jég hockey világbajnokságok során, ma a selejtezőből kibukott magyar és angol csapatok mérkőztek a vigaszdíjért. A mérkőzést teljesen megérdemelten Magyarország nyerte meg 3:1 (2:1, 0:0, 1:0) arányban. Magyarország védekező játékkal kezdte meg a mérkőzést, ami megzavarta az angolokat. Ennek köszönhető a magyar győzelem is, ami ennél szebb, mert Ausztria, amely a világbajnokságra aspirál, tegnap csak meghosszabbított időben és minimális gólarányban győzött az angol csapat felett.

Százéves korában meghalt Essat pasa, a szmirnai dervislázadás szervezője

Halála előtt tett vallomásaiban Essat pasa elárulta a lázadás előkészítését

Konstantinápolyból jelenti az Avala: A nagy feltűnést keltő szmirnai dervislázadás vasárnap váratlan fordulatot vett. Essat pasa, az összeesküvők vezére, a menemeni börtönben meghalt.

Száz éves volt Essat pasa, amikor a török kormány ellen izgatta és szervezte meg a kisázsiai tartományok derviseit. A lázadás elfojtásakor Essat pasát letartóztatták és több társával együtt halálra ítélték. A halálos ítéletet

azonban nem hajthatták végre rajta, mert a lázadóvezér vasárnap végelgyengülésben meghalt.

A százéves pasa halála előtt töredelmes vallomást tett a Menemenben kirendelt katonai törvényszék vizsgálóbírája előtt és ebben a vallomásaiban elmondotta, hogy a dervislázadás vezetői a Kalifa komitéval és Anglia kisázsiai érdekeit képviselő Lavrence angol ezredessel is összeköttetésben állottak.

Az újságíró és a királylány szerelmi regénye,

amely az újságíró öngyilkosságával ér véget — Rejtélyes öngyilkosság a Rivierán — A Fenség íélig elégett szerelmeslevelei, amelyekre a hírlapíró kollégája akadt rá.

Nizzából jelentik: A Cote d'Azur sárgás fővenyén már pezsgő élet vigad, a csodálatos Rivierán már megkezdődött a nagy cercele, amelyen találkozókat ad egymásnak mindenki, aki számít Európában, vagy Amerikában. És ebben a nagy fobzódásban senki sem figyelt fel egy rövid újsághirre, hogy a tenger langyos sodra valamelyik hajnalon a fővenyre vetette egy fiatalember holttestét.

Csak a rendőrség foglalkozott a dologgal, de a halott személyazonosságát nem tudták megállapítani. Csak annyit sikerült kinyomozni, hogy az idegen, aki nyilvánvalóan öngyilkos lett, pár nappal előbb érkezett, szinte észrevétlenül megszállt egy szerényebb hotelben, ahonnan napokig ki sem mozdult. Egy este aztán csolnakot bérelt és a csolnakot reggel üresen röpitették partra a hullámok, míg a halott, akinek arcát egy revolverlövés tette maídnem felismerhetetlenné, a hullámoktól cirogatva vetődött partra.

A rendőrség az öngyilkost a szállóban bejelentett nevének agnoszkálta végül és így akarták eltemetni. A véletlen azonban úgy akarta, hogy az egyszerű rendőri hírből világszenzáció legyen a Daily Cronicle számára. Ebben az időben ugyanis a fürdőhelyen tartózkodott a nagy angol lap segédszerkesztője is, aki — talán csak egyszerű szimat nyomán — foglalkozni kezdett a dologgal. Nyomozását a szálló szobájában kezdte, ahol sikeresen fel is fedezett valamit, ami addig a rendőrség szeme előtt el volt rejtve. A kandallóban két megkezdett, de aztán elcsúszott, majd a biztonság okáért el is égetett levelet talált. Bucsusorait akarta nyilván ráírni a halálba induló. Az írás azonban ismerősnek tetszett a hírlapíró előtt, aki végül is rájött, hogy egy kollégájáról van szó. H. W. P.-ről, aki már félesztendeje utazgatással töltötte idejét.

A kolléga az utóbbi időben igen levert volt és mindenki sejtette, hogy valami nagyobb csapás érhetne. A felfedezett alapon elindulva a Daily Cronicle szerkesztője aztán rövidesen igen érdekes dolgokat tudott meg. Kollégája előbbi londoni szállásán lepecsételt iratesomót talált, amelyet az öngyilkos egyik barátjának címzett. A szerkesztő felkereste a barátot és annak az engedélyével felbontotta az iratköteget, amely leveleket és verseket tartalmazott.

P. évekkal előbb lapjának megbízásából az egyik európai fővárosból küldte tudósításait. A jómegjelenésű, sudár fiatalember rövidesen nagy népszerűsége tett szert az előkelő társaságokban és rövidesen még az uralkodó család által rendezett garden partyra is kapott meghívót. Ez a meghívás aztán végzetes kihatással lett P. életére. A kertünnepélyen megismerkedett az uralkodó leányával, akibe halálosan beleszeretett. A királylány előtt se lehetett egészen közömbös a fiatal újságíró személye, amit több olyan levél bizonyított, amit a fiatal fenség küldött — persze aláírás nélkül — a hírlapírónak. Ezeket a

leveleket egytől-egytől megtalálták a hátrahagyott iratesomóban. Hogy aztán később hogyan folytak a dolgok, arról P. önvallomásai és versei bizonykodnak.

P. viselkedését az udvarnál nem nézték ugyan jó szemmel, de egy darabig szükség volt az újságíró szimpátiájára, mert az illető állam kormányában az időben nem a legszélyesebb viszonyban volt Angliával. Ezért a bölcs diplomácia nemhogy megakadályozta volna, de elősegítette, hogy a fiatalok találkozhassanak. Mindaddig, míg azután egyszer P. a miniszterelnökségi sajtóirodában épu. mint később az angol követségen azt a bizalmas kívánságot hallotta elhangzani, hogy igen helyes volna, ha tudósításainak színhelyét más fővárosba tenné át, mert ismert érzelmei Öfensége iránt már igen széles körökben kezdenek talajt verni s ebből Öfensége számára csak kellemetlenség származhatik. P. tudomásul vette ezt a szíves kiutasítást és néhány nap múlva meg-

Meggyilkoltak és kiraboltak egy hétfalusi legényt

A gyilkos levette az áldozatát — Két hosszufalusi fiatalember találta meg a hullát, akikre rálőtt a tettes

Szombaton éjszaka megdöbbentő rablógyilkosság történt Hosszufalu és Tatrang brassómezei községek között. A gyilkosság az országúton játszódott le, áldozata egy fiatal hétfalusi legény, akit a gyilkos hátulról, orvul lőtt le. A gyilkos az áldozatot teljesen levetkőztette, ruháival és a ruha zsebeiben levő igazoló irásokkal és pénzzel együtt nyomtalanul eltűnt az országúton. A brassói ügyészség a jelentés vétele után elrendelte, hogy a hétfalusi titokzatos rablógyilkosság részleteinek tisztázására helyszíni szemlét tartsanak. A gyilkosság előzményei a következők:

Két hosszufalusi fiatalember Tatrang felől igyekezett hazafelé. Tatrangon ugyanis táncmulatság volt, amelyen a környék fiatalai nagy számmal vett részt. Mikor Hosszufalu közelébe érkeztek, körülbelül két kilométernyire a község bejáratától, arra lettek figyelmesek, hogy az utszélen emberi test hever. Közelebb kerültek a mozdulatlanul fekvő testhez és hangosan rászóltak:

— Maga mit csinál itt?

A kérdésre nem kaptak választ, mert a fehérneműre levetkőztetett legény már kiszervegett.

Megrémülve néztek körül és a holdfény derengésében kivehettek annyit, hogy egy férfi nagy batyut, valószínűleg az utszélen hagyott áldozat ruháit cipelve Tatrang irányában menekült. A két fiatalember erre kétségbeesetten kezdett kiáltani. A segélykiáltás azonban hamarosan torukra fagyott, mert a menekülő ember a távolból utánuk lőtt. A golyó szerencsére cél tévesztett s a két fiatalember gyorsan

Fizessen elő

a legnagyobb magyar lapra, az

UJSÁG-ra

leggyorsabb hírszolgálat,
a legjobb munkatársak:

Kóbor Tamás, Márai Sándor, Lynkeusz, Szomory Emil, Pünkösti Andor, Elek Artur és a magyar irodalom legjobb erői írják a lap minden sorát.

Előfizetési ára:

Egy óra . . . 200 lej
1/4 évre . . . 500 lej

Előfizetni lehet:

Sándor Iván hírlapiroda,
Löbl hírlapiroda
aradi cégeknél.

távíratozhatta lapjának Öfensége — jegyváltását. A házasságkötés napját azonban már a föld másik oldalán, Amerikában tudta meg P. Onnan csak nemrégiben jött vissza, hogy aztán a Cote d'Azur mindig mosolygó ege alatt egy revolverlövessel befejezze regényét.

besietett a faluba, ahol azonnal jelentést tettek a csendőrségen a gyilkosságról.

A hosszufalusi csendőröstől azonnal járőr szállt ki a helyszínére, akkorra azonban a gyilkos nyomtalanul eltűnt. A gyilkos a hosszufalusi fiatal legényt, akiben Vlad Nicolac 19 éves bolti kifizetőfiura ismertek, hátulról lőtte le. Koponyáján nyitott seb tátong. A gyilkos áldozatának még ki sem hült holttestéről azonnal lehurta a ruházatát és azzal együtt elmenekült. A titokzatos tragédia Hétfalu községben nagy izgalmat váltott ki.

Foilyik a vizsgálat a hamisított paprika ügyében

A paprikát szállító cég tiltakozása a felelősség ellen

Nagy feltűnést keltett mai cikkünk, a melyben beszámoltunk arról, hogy Blaskovits István városi tanács tag megállapította, miszerint az aradi népkonyháknál hamisított paprikát használnak. Az aradi vegyvizsgáló állomás megállapítása szerint a paprikában nagymennyiségű pirosra festett lisztet találtak, Blaskovits feljelentésére az ügyben megindult a vizsgálat, amelyet Velcsov Géza dr. helyettes polgármester vezetett le. Hamarosan megállapítást nyert, hogy egy aradi kereskedő cég szállította az árut és a cég tulajdonosa ma meg is jelent az alpolgármesternél, ahol kijelentette, hogy őt nem lehet felelőssé tenni a termék minőségéért. Velcsov dr. az ügy aktáit áttette az orvosi hivatalhoz, ahol a büntetés ügyében hoznak határozatot.

Mulatság

Az Aradi Kereskedelmi Alkalmazottak és Magántisztviselők Szövetsége február 28-án műsoros estélyt rendez a Fehér Kereszt nagytermében. A tiszta jövedelmet a munkanélküli kereskedelmi alkalmazottak és magánhivatalnokok felségélyezésére fordítják.

A magyarpécsei „Aviva” leányegylet február 7-én, szombaton nagyszabású műsoros táncestélyt rendez a kasznó nagytermében. A jótékony cél érdekében, melyre az estély bevétele lesz fordítva, fáradságot nem ismerő energiával-készül a leányegylet gárdája. A kitűnő és szerencsésen összehálogatott számokból álló műsor hatalmas érdeklődésre tarthat számot és az előkészületekből látható, hogy a megérdemelt siker nem fog elmaradni.

A lippai Munkás Sportklub vasárnap este tartott álarcosbálján a következő ötletes jelmezek szerepeltek: Balerina: Suciu Lilike. Bobherceg: Pap Istvánné, ördög: Stanuh Mariska, Somlay Rózi és Nagy Ilonka, szegü: Julianna Kataián, Pierette: Demesán Mária. Kedves jelmezek voltak még: Kosl Mariska, Kurucz Rózi, Citz Róza, Rác Mariska, Schneider Annuska és Werner Mariska. A jelmezverseny győztese Breiner Iluska és Sland Mancika voltak.

Az aradi műkedvelő líjuság a „Vasas Otthon” nagytermében jól sikerült műsoros táncestélyt rendezett Kvasznitska M. Géza volt aradi műkedvelő-rendező, vendégszerelésével. Színe került: „A gyilkos álarc” c. dráma, „A késdobáló” és „Hej, színművész!” című egyfelvonásos bohózatok, amelyekben Varga Zsófia, Turzán Etus, Szabó Böske, Máté Piri, Kvasznitska M. Géza, Schneider Béla, Kukula László, Klepp Ferenc és Szász Dezső arattak tapsos sikert. Műsor után tánc volt a hajnali órákig, a legjobb hangulatban.

A törekvő vakok önképző és önszolgáló aradi csoportjának műsoros bálja a Gutenberg dalkör és AMTE közreműködésével. A törekvő vakok önképző és önszolgáló aradi csoportja folyó hó 8-án, a Gutenberg dalkör, az AMTE és a Dorogi-család közreműködésével, este 8 órai kezdettel, a Fehér Ke-

HIRDESSZEN a 46 éve fennálló Aradi Közlöny-ben



Az izületek benuhása ellen.

A megbenuhátt izületek újból egészségesek és mozgókonnyak lesznek a Sloan's Liniment használata által. Bedörzsölés nélkül a bőrbe szívódik, csillapítja a fájdalomokat, megszünteti a benuhást, izomfájdalmakat, valamint a megrongyult idegeket.

Gyulladás azonnal elmúlik, a benuháts és fájdalomak nyomtalanul eltűnnek.

Rheumát, szurást, ischiaszt, keresztcsontfájdalmakat stb. gyógyít a SLOAN'S LINIMENT.

Egy üveg eladási ára 75.— Lel

Sloan's Liniment
Megszüntet minden
fájdalmat 110

reszt nagytermében, táncal, tombolával és szépségversennyel egybekötött műsoros estélyt rendez, melynek jövedelmét existenciális célokra fordítják. Belépőjegy 25 lej, műsor kötelező. Tekintettel a cél nemességére, kérjük a nagyérdemű közönség legmesszebbmenő támogatását. A törekvő vakok önképző és önszolgáló aradi csoportja.

Kilenc gyilkossággal vádolja az ügyészség a düsseldorfi rémet

Elkészült a vádirat a tömeggyilkos Kürtén ellen

Düsseldorfból jelentik: Az államügyészség elkészítette a vádiratot Kürtén Péter, a düsseldorfi rém ügyében. A vádirat Kürtent 9 rendbeli gyilkossággal vádolja. Az áldozatok nevei a vádirat szerint a következők: Opriger Róza, Reiber Ida, Dourier Eliz, Albermann Gertrud, Kühné, Goldhausenné, Wanderaé, Schultze, Gertrud és Kornbrunn Hedvig. A tárgyalás néhány hét múlva lesz és az elé a külföldön óriási érdeklődés, nyilvánul meg.

Franciaország csak árukölcsönt ad

Egy angol lap a román kölcsönről

Londonból jelentik: A Financial News azt írja, hogy Franciaország csak úgy hajlandó részt venni a román és jugoszláviai kölcsön jegyzésében ha nem kell készpénzt adnia, hanem csak árut. A lap megjegyzi, hogy ilyen körülmények között a kölcsön lehetetlen, mert az egész készpénzt New-Yorknak és Londonnak kell adni, amit ezek annál kevésbé tesznek meg, mert a kölcsön előnyét csak Franciaország látja, aki növelné termelését.

= Belvárosi Takarékpénztár Rt. 1930. évi mérlege 1,570,925 P tiszta nyereséggel zárult az előző 1,967,836 P-vel szemben. Az igazgatóság a március 7-i közgyűlésnek részvényenként 5 P (10 %) osztalék kifizetését fogja javasolni, az előző 6 P (12 % osztalékkal szemben. Az eredmény számlán kifejezésre jut a világszerte erősen megromlott gazdasági helyzet, amelynek folytán az intézet nyeresége is csökkent, bár forgalma általánosságban az előző év színvonalán mozgott. A takarékbetétek összege 2,908,129 P-vel emelkedett, az év végén 18,676,368 P-t tett ki. A takaré- és folyószámlabetétek, valamint a hitelezők összege együtt az év végén 42,228,602 P-re rugott az előző 42,016,413 P-vel szemben. A váltóállomány, 23,831,124 P-t, a záloglevelek összege 27,578,951 P-t tett ki.

= Zombolyai Népbank beszüntette fizetéseit. A Zombolyai Népbank, ez a 43 éves intézet összehívta betéteseit, akikkel közölte, hogy fizetéseit beszüntetni kénytelen. A mérleg megállapítására a hitelezők egy ötfagu bizottságot küldtek ki. A bíróságon kívüli egyezségi eljárás, ami valószínűleg sikerülni fog, már megindult és valószínűnek látszik az is, hogy a betétesek majdnem teljes követelésüket megfogják kapni. A bank alaptőkéje három és félmillió lej és 14 millió betéttel rendelkezik.

= Nyilvános árlejtés a városnál. Ma délelőtt nyilvános árlejtést tartottak az aradi városháza nagy tanácstermében, 35 parcella föld bérletére. Az árlejtésen jelentkező gazdálkodók három-négy ezer lej bérért kaptak meg a parcellákat.

Az Aradi Közlöny apróhirdetéseinek gyűjtőhelyei

A hirdető közönség kényelmére Aradon az alábbi helyeken gyűjtőhelyet létesítettünk, ahol ugyanis az apróhirdetések naponta d. u. 5 óráig adhatók fel.

Naményi-féle papirkereskedés, volt Weitzer János-ucca.

Biheller-dohánytözsde, volt Andrássy-tér 16

Karácsonyi-dohánytözsde, volt Weitzer J.-u.

Dohánytözsde volt Kossuth-u. 4 szám.

Juhász Gábor fűszertüzlete v. Orszv. és Dezső-ucca sarok.

Dohánytözsde, Zsidótemplom-épület.

Akinek tehát az Acsev-palotában levő kiadóhivatalunk nem esik útjába, apróhirdetéseit gyűjtőhelyeinken eredeti áron adja fel, mely lapunk másnap számában feltétlenül meg fog jelenni.

KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

Holnap tárgyalnak Aradváros százmillió kölcsöne ügyében Tavasszal megkezdik a Kurticsi-ut kikövezését

Ma délután ülést tartott Lulai Cornel dr. polgármester elnöklete alatt a város permanens-bizottsága, amely elhatározta, hogy még ez év tavaszán megkezdik a curtici-ut kikövezését. Megállapították azután a költségvetésben felvett kövezési és aszfaltozási munkálatok sorrendjét. Az ülés tárgysorozatának legfontosabb pontja a pénzügyi bizottság összehívásának kérdése volt.

Elhatározták, hogy holnap délutánra öss-

szehívják az aradi városházára Aradváros pénzügyi bizottságát a százmillió kölcsön ügyében. A bizottság feladata lesz megállapítani azokat a feltételeket, amelyek mellett Arad kölcsönt vehet fel. Az ülésen nagy számban vesznek részt az aradi pénzügyi vezetők, akik tagjai a bizottságnak s akik szakvéleményükkel megfelelő és a város érdekeire nézve előnyös pályázat összeállítását teszik lehetővé.

Csütörtökön tartja meg az aradi Mezőgazdasági Kamara alakuló közgyűlését

Általános érdeklődés a közgyűlés iránt — Megelégedéssel fogadják dr. Marsieu Iustin prefektus elnökjelöltségét

Az aradi törvényszék február 5-ikére, csütörtök délelőtt 11 órára hívta össze az aradi Mezőgazdasági Kamara alakuló közgyűlését. A közgyűlést a megyeháza nagytermében tartják. Mint ismeretes, nemrégiben nevezték ki a kamara hivatalbóli tagjait és így semmi akadályja sem volt már az összehívásnak. A tárgysorozaton a mandátumok igazolásán kívül, csupán az elnökválasztás, valamint a permanens bizottság megválasztása szerepel.

Általános érdeklődés előzi meg gazdasági körökben a csütörtöki ülést, amelyen elnökké Marsieu Iustin dr. megyei prefektust választja meg a kamara. Megbeszélések történtek az állandó választmány tagjainak megválasztására nézve is, azonban a hivatalos jelöltek nevei még nem ismeretesek. A prefektus elnökjelöltségét az összes tanácsstagok örömmel fogadták el, miután Marsieu dr. eddig is rendkívül intenzív tevékenységet fejtett ki a mezőgazdaság érdekében.

Rádió műsor.

Romániai idő. —

SZERDA, február 4.

Bucuresti, 13. Gramofonhangverseny, 17. Házi zenekar, 18.15. Házi zenekar, 20. Gramofonhangverseny, 21. Csellószólo, 21.45. Hárfaszólo, 22.15. Hegedűszólo. — Budapest, 10.15. Hangverseny, 13. Déli harangzó, 13.15. Szalonzenei hangverseny, 5. „Miképp kimélje munkaerejét a háziasszony.“ Stumpf Károlyné előadása, 5.45. Pontos időjelzés, hírek, 6. „A berezovkai néma.“ Felolvasás, 6.30. Zongoránegyescs, 7.30. Olasz nyelvoktatás, 8.10. Kárpáthi Zoltán dr. magyar nótákat zongorázik, 8.45. Rádió amatőr pósta, 9.15. Az Új Színház együttesének vigjáték-előadása a Stúdióból, „Veronika rendet csinál.“ Vigjáték 3 felvonásban. Írták: Molnár Jenő és Vitéz Miklós. Rendező: Csanády György, 11.30. Horváth Lóránd dr. angolnyelvű előadása: „Sporting Life in Hungary“ (Sportélet Magyar-

országca.) Majd: Rácz Béla és cigányzenekarának hangversenye a Pannónia-szállóból, — Belgrád, 12.25. Gramofonhangverseny, slágerek, 13.45. Házi zenekar hangversenye, 17. Gramofonhangverseny, népdalok, 21. Hangverseny Farkas Lucy közreműködésével, — Langenberg, 18. Zenekari hangverseny, 22.15. Zenekari hangverseny a stuttgarteri filharmoniai zenekar és Basilides Mária közreműködésével, — Leipzig, 20.30. Könnyű zene, 21.20. Szavaltat, 22.10. Hangverseny, utána Géczy-zenekar. — München, 20.35. Citerahangverseny, 23.45. Nógrády-zenekar, tán zene, — Róma, 14.30. Könnyű zene, 18. Hangverseny, könnyű zene, 21.55. Operaelőadás, — Wien, 12. Gramofonhangverseny, 13. Déli hangverseny, Silving-zenekar, 16.20. Délutáni hangverseny, Winternitz-zenekar, 20.30. Franz Feller-dalok, 21.15. Tarka óra, 21.45. Szavaltat, 22.35. Esti hangverseny, Hummer-zenekar, — Zágráb, 13.30. Gramofonhangverseny, 22. London: Szimfonikus hangverseny, Szigeti József hegedül,

NYILTTÉR.

Köszönetnyilvánítás.

Mindazoknak, kik felejthetetlen drága jó férjem temetésén megjelentek, koszorúkkal és a részvét minden jelével elhalmoztak, ezúton mondunk hálás köszönetet.

Zerind, 1931. február 3.

Ozv. Deheleán Adorjänné és családja.

A szerkesztésért ideiglenesen
SALGÓ HENRIK
felel.

APRÓ HIRDETÉSEK.

AZ APRÓHIRDETÉSEK DÍJÁT SZAVAK SZERINT SZÁMITJUK. Minden szó hétköznap 4, vasárnap 5 Lei, vastagabb betűvel 8, illetve 10 Lei. A legkisebb hirdetés ára 10 szóig hétköznap 40, vasárnap 50 Lei. A vastagabb betűvel kiírt szavak aláhuzandók. Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. A kiadóhivatal fenntartja magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetés szövegét, amely eredeti alakjában nem közölhető, megváltoztassa. Csak válaszbellyel ellátott kérdésközlésre válaszolunk. Ajánlatok jellegű levelek továbbítására megcélzott postabélyeg csatolását kérjük. A kiadóhivatal telefon száma 151. A hirdetésekre vonatkozó felvilágosítást a kiadóhivatal adja meg.

HIRDETÉSEKET DELUAN 5 ÓRAIG VESZÜNK FEL.

Csillárok, égők
Rosenfeld G.
Arad, Bul. Reg. Maria 9.

ALKALMAZÁS.

NAGYVÁLLALAT KERES AZONNALI BELEPÉSRE magyar, esetleg német gyorsírásban magyar, német gépirásban tökéletes jártassággal bíró gépirónót. Jelentkezés eddigi működési iratokkal „Rido“-cégnél, Str. Brancovici 2. (Lázár Vilmos-ucca). 403

JOBBS mindenest keresek. Cím az Aradi Közlöny kiadóiban. 404

FIATAL mindenest azonnal felvesszök. Str. Ioan Calvin 6., földszint jobb. 412

URINÓ, intelligens 45 év körüli, jóléti, házias, lehetőleg több nyelvet beszélő, izraelita, egyedülálló, ki a háztartás vezetését vállalja, leánygyermek mellé felvétetik. Referenciák és igénymegjelöléssel pontos leírását kérek „OTTHON“ jellegre az Aradi Közlöny kiadóiban. 403

LAKÁS.

KÉT szoba, konyha 1-5 emeleti lakás a Szabadság-tér sarkánál kiadó. Cím az Aradi Közlöny kiadóiban.

KIADÓ a volt Szabadság-tér közvetlen közelében 2 szoba, előszoba, konyhából álló lakás. Cím: Calea Banatului (v. Asztalos Sándor-ú.) 3. 800

EGYSZOBÁS, konyha lakás, főterem kiadó. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 200

KETTŐ—HÁROM—NÉGYSZOBÁS modern lakások május 1-re, üzlethelyiségek azonnalra kiadók az Ortutay-palotában. 491

MODERN HÁROM SZOBA, FÜRDŐSZOBÁS földszinti és emeleti lakás május 1-re kiadó, v. Szt. László-ucca 7. 362

HÁROM—KETTŐ—EGYSZOBÁS ucca lakások kiadók, esetleg dísznótartással volt illés-ucca 32. 407

HÁROM és ÖTSZOBÁS lakás kiadó. Str. Cloșca (Szent László-ú.) 12. szám alatt. 405

Kiadó volt Szabadság-tér 21. sz. elsőemeleti négyszobás, teljesen újonnan felszerelt lakás, háromszobás irodahelyiséggel (ügynöknek, orvosnak alkalmas); utóbbi külön is. — Volt Szabadság-tér 3. második emeleti modern lakás, ötszobás, alkovval, előszóval.

Kiadó május 1-jétől

3 és 2 szobás lakás, fűrdő- és előszobával, esetleg elősz. Str. Ghiba Birta 40. — Ugyanott egy nagyobb berűz modern lakásokkal és két kis magánház kedvező áron eladók.

VETÉLÉSE ELADAS.

ROSSZ VILLANYEGYK! Rossz elemek becsorolása. „MOTORICA“-nál, volt Asztalos Sándor-ucca.

EZÜST CUKORTARTO

grammja 3 lei 50 bani, fekete szalon, áll: 4 fotel, dívány, asztal 1800 lei, két darab antik, domboru egyforma ágy darabja 1000 lei, ovál antik asztal 1000 lei, zongoraszék 100 lei, régi összecukható mosdó 350 lei, antik éjjeli szekrény 400 lei, háromrészes Biedermayer-dívány 1900 lei, tükör alá való berakásos asztal 500 lei, politurus könyvszekrény 1500 lei, továbbá vitrinok, complete szobaberendezések, fotelok, hintaszékek, dísz tárgyak, stb. jótányosan beszerezhetők SALGÓNÉ bizománnyal üzlete Arad, Strada Horia (Széchenyi-ucca) 1. Neuman-palota. 1000

HUNGARIA

Nagyszálloda

BUDAPEST,

a Dunaparton. Előkelő otthon! Polgári árak!
Távíratcím: „HUNGARIOTEL“.

MEGALLAPODÁS SZERINTI SZAZALÉKOT FIZET

mindenki eladás esetén a hozzáam bizományba adott áruja után. Forduljon bizalommal 10 éve fennálló, a legszolidabbnak elismert bizományi üzlettemhez, ahol felesleges közszükségleti és háztartási, valamint mű- és antik tárgyait stb. a legkedvezőbb feltételek mellett értékesítheti. Sürgősen keresek jó árban különösen szép antik sekretért hozzávaló vitrinrel, régi könyveket, antik ezüstöket, dísz tárgyakat, outorokat stb. SALGÓNÉ bizománnyal üzlete Arad, Strada Horia (Széchenyi-ucca) 1. Neuman-palota. 1000

TELJESEN jókarban levő modern ebéd-ét, esakis teljesen jóállapotban levő megvételre keresek. Címeket „Ebdő“ jellegre az Aradi Közlöny kiadóhivatalába kérek. 200

MACULATURA PAPIR 5 kgros csomagokban, rendkívül olcsón kapható az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 500

Aron eladó házak!

Belváros szívében egyemeletes bérház egy 3 szoba, alkov, elő, fűrdőszobás, egy 2 szoba, alkov, elő, fűrdőszobás és két egyszoba, konyha lakással, évi 72,000 lei jövedelemmel, 420,000 lejért, a volt Thököly-térhez közel, adómentes sarokház, két 3 szoba, elő, fűrdőszobás lakással, évi 80,000 lei jövedelemmel, 550,000 lejért eladó. Kiz. megb. Kiss Lajos „Uranui“ ingatlan forg. Irodája város házával szemben, Bulev. Reg. Ferdinand 1. I.

HIRDESSZEN

a 46 éve fennálló

„Aradi Közlöny“-ben!

ÜZLETEK.

PÉNZES társat keresek 400—500 ezer lej tőkével, egy év alatt, 200 százalék haszon, befektetett tőke telekkönyvileg és hólyan biztosítva. Cím az Aradi Közlöny kiadóiban. 411

FŐTEREM, a legforgalmasabb helyen nagy üzlethelyiség azonnal kiadó. Cím az Aradi Közlöny kiadóiban.

ÜZLETHELYISÉG a Szabadság-tér sarkánál ahol hosszú évtizedeken át nagy vevőkörrel rendelkező kelmetestű és tisztítóüzlet volt azonnalra kiadó Cím az Aradi Közlöny kiadóiban.

SÜRGŐSEN ADJA BE ELADÓ DOLGAIAT a „COMISSIOBA“.

Sürgősen keresünk márkás porcelánt, jó festőktől festményeket, szőnyeg, szőrméket, (rövid sziliszkin bundát olcsón), modern butorokat, uri szobát stb. Eladó hálószoba 6900 lei, löször madrac (3 párnás) 1950 lei, íróasztalok 500—2000 lei, prima bõrgarnitúra, fehér elfszobafal, rézbutorok, réz-ágyak 1500 lejtől, 2 ajtós szekrény 950 lei, tonet ezék darabja 140 lei. Comissio, József főherceg-ut 21.

KÜLÖNFÉLÉK.

KÉRELEM! Sulyos tüdőbajos nő legnagyobb nyomorban kéri a jószívű embereket, hogy bármi el támogassák, mert közel áll az éhenhaláshoz. Címe Oláh M., v. Bercsényi u. 58. 200

Nr. 92—1931.

PUBLICAȚIUNE.

Se aduce la cunoștință generală, că Primăria Municipiului Arad, in ziua de 4 Martie 1931, ora 12 a. m. va ține in biroul serviciului economic usa Nr. 104 licitațiune publică cu oferte inchise și sigilate pe lângă respectarea dispozițiilor cuprinsă in Art. 88—110 din legea contabilității publice, pentru livrarea apometrelor necesare Uzinei de apă a municipiului.

Concurenții pentru a fi admisi la licitațiune trebuie să depună in fața Comisiunei de licitații deodată cu oferta și garanția de 5% in numărat sau hârtii garantate de Stat.

Caetul de sarcini precum și condițiunile de licitație se pot vedea in fiecare zi de lucru între orele de serviciu in Camera Nr. 104 a primăriei, Arad, la 29. Ianuarie 1931.

Primăria Municipiului Arad

Kedvezményes vizum és utazás **Künstler Vizumirodában** ARAD, Bulev. Reg. Maria 24.